

EL
HOMBRE
QUE
VENCIO
A STALIN



TITO SE RETIRA

A.X.
18
AGOZA

ENTREGARA
EL PODER A
UN ORGANISMO
COLECTIVO

ARAGON expres

Depósito legal: Z - 22 - 1970

DIARIO DE LA TARDE

Director: EDUARDO FUERBUENA COMIN
Redacción, Administración y Talleres:
Marcial, 2 - Telef. 21 69 83 - Télex 58054

Edita: PRENSA ARAGONESA, S.A.
JUEVES, 24 DE SEPTIEMBRE DE 1970
AÑO 1 - Número 205
Precio del ejemplar: 4 PESETAS

● LAS DOS CARAS DE LA BELLEZA

COMENZAMOS A PUBLICAR HOY ESTA APASIONANTE SERIE
SOBRE LAS CINCO MUJERES CONTEMPORANEAS QUE MAS
DESTACARON POR SU BELLEZA.



La sofisticada belleza de Grace Kelly ha dado paso a la encantadora naturalidad de Gracia Patricia de Mónaco.



Jacqueline Kennedy y Jackie Onassis: dos mujeres de distinta belleza.



Ava Gardner: una caída en España estuvo a punto de acabar con su belleza para siempre.



Joan Crawford, ejemplo de como una mujer puede seguir siendo "joven, bella y misteriosa" a los 62 años.



A los 65, Mariene Dietrich tiene menos arrugas que cualquier mujer de 45 años.

ROMA CONTRA NIXON



ROMA.— Inscripciones anti-Nixon cubren las paredes de toda Roma, en relación con la próxima visita del Presidente los días 27 al 30 de este mes. La de la foto dice: Nixon, Italia será tu tumba", nada menos. La anterior visita de Nixon a Roma, en 1969, también se caracterizó por los violentos desórdenes producidos. (Telefoto Ap-Europa Press).

Es otra gran exclusiva de "ARAGON/expres"

TRAS NUEVE AÑOS DE PLEITEAR

35 FAMILIAS MADRILEÑAS SE QUEDARÁN SIN VIVIENDA Y SIN INDEMNIZACIÓN

El marqués de Seoane, propietario de las fincas, percibirá alrededor de 2.000 millones por la venta de los solares

Madrid, 22. — Las 35 familias que habitan en las fincas pertenecientes al marqués de Seoane, en Madrid, deberán desalojar sus respectivos pisos y locales sin derecho a retorno o indemnización, según ha declarado a Europa Press un portavoz de los afectados.

Unas ciento cuarenta personas son en total las que habitan en las citadas fincas, situadas en las calles Barquillo, 15; Augusto Figueroa, 32 y 34; San Marcos, 39 y 41, y Pasaje de La Alhambra, 4. Todas ellas han visto perdidas sus esperanzas tras nueve años de acciones judiciales.

En 1961, el marqués de Seoane solicitó el derribo de las fincas acogiéndose a una disposición de la Ley de Arrendamientos Urbanos. En dicha disposición se faculta a los gobernadores civiles para autorizar el derribo, siempre que el propietario se comprometa a edificar un tercio más de la extensión existente.

El gobernador civil de Madrid autorizó el derribo pero los inquilinos recurrieron ante la Audiencia, la cual desestimó la autorización del gobernador. El propietario de las fincas interpuso entonces recurso contencioso ante el Tribunal Supremo y la sentencia del Alto Tribunal consideró acertada la decisión del gobernador, si bien afirmaba el derecho de los vecinos a retornar a los nuevos edificios que se construyan o a ser indemnizados.

«DONDE DIGO...»

No terminó aquí el asunto, ya que el marqués de Seoane promovió una nueva acción ante el juzgado de primera instancia, número diez, de los de Madrid, el cual en su sentencia afirmó que los inquilinos debían desalojar las viviendas sin derecho a retorno a indemnización.

Ante esta sentencia, los afectados apelaron a la Audiencia, la cual reconoció el derecho de éstos a ser indemnizados o a retornar a los pisos de los nuevos edificios que se construyeran.

El propietario entonces interpuso recurso de apelación ante el Supremo, el cual, en sentencia del pasado uno de julio, dispone que sean desalojados los pisos y locales y sostiene que los inquilinos carecen de derecho de retorno e indemnización. Argumenta para ello que los inquilinos no se marcharon en el plazo de un año establecido por la Ley, desde que fueron apercibidos, y consiguientemente perdieron sus derechos.

Se estima que el propietario de las fincas obtendrá con la venta de los solares un beneficio que se aproxima a los 2.000 millones de pesetas, ya que se trata de cerca de 24.000 metros cuadrados que se cotizan a cerca de 80.000 pesetas el metro, según los abogados de los afectados, quienes han enviado una carta al ministro de la Vivienda solicitando ayuda para encontrar un nuevo piso. — Europa Press.

AYER FALLECIO

D. ESTEBAN BILBAO



BILBAO, 23 ("Europa Press"). Don Esteban Bilbao, ex presidente de las Cortes Españolas, ha muerto a las nueve menos diez de esta noche en su casa de Durango (Vizcaya), a consecuencia de una trombosis coronaria que le sobrevino hace ocho días.

Durante la última semana el señor Bilbao permaneció en estado agónico y su fallecimiento estaba considerado como inevitable. En el momento del óbito se encontraban a su lado todos sus familiares, así como numerosos amigos.

BIOGRAFIA DE DON ESTEBAN BILBAO EGUIA

Don Esteban Bilbao Eguiá nació en Bilbao el día 11 de enero de 1879. Estudió el bachillerato en su ciudad natal y seguidamente cursó las carreras de Derecho y de Filosofía y Letras en la Universidad de Deusto.

Comenzó muy pronto su carrera política. A los 23 años acompañaba a don Juan Vázquez de Mealla en su viaje de propaganda por Vizcaya.

Se presentó, por primera vez, candidato a diputado a Cortes en 1907 por el distrito de Vitoria. Después de que obtuvo en la primera votación abrumadora mayoría, las urnas fueron rotas y hubo que hacer nuevas votaciones en las que se cometieron toda clase de tropelías, siendo entonces derrotado.

Al implantarse la dictadura, el general Primo de Rivera requirió su colaboración, que el señor Bilbao hizo sin reservas, siendo durante cuatro años presidente de la Diputación de Vizcaya. Formó parte de la Asamblea Nacional consultiva, creada por el marqués de Estella al ser disueltos el Senado y las Cortes.

Al iniciarse el Movimiento Nacional se encontraba en su casa de Durango y fue recluido en el barco "Altamendi". De allí pasó a la enfermería de la prisión de Bilbao, siendo al fin canjeado por el alcalde republicano de Bilbao, señor Ercoreca.

El Gobierno nacional le nombró en 1938 presidente de la comisión de codificación y al concluir la guerra y formar el Caudillo el llamado Gobierno de la Paz, pasó don Esteban Bilbao a ocupar la cartera de Justicia, sustituyendo a su correligionario el conde de Rodezno. Estuvo al frente del Departamento desde el 10 de agosto de 1939 hasta el 8 de enero de 1943, fecha en que juró el cargo de presidente de las Cortes Españolas, que acababan de ser creadas por el Jefe del Estado y en las que siguió al frente durante 22 años.

Al ser creado el Consejo del Reino, en virtud de la Ley de Sucesión, ratificada por el referéndum de 6 de julio de 1947, el señor Bilbao ostentó también su presidencia. Durante los 22 años que estuvo al frente de las Cortes encauzó una ingente labor legislativa. Estudió, reseñó y constató cada una de las más de cuatro mil leyes aprobadas en tiempos de su mandato. En premio a todo ello el Jefe del Estado lo hizo en noviembre de 1961 marqués de Bilbao Eguiá.

Poseía el marqués de Bilbao numerosas condecoraciones: las grandes cruces de Carlos III, de Isabel la Católica, del Mérito Naval, de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas; de la Orden Plana de la Santa Sede, de Santiago y la Espada —portuguesa— y otras de diversas nacionalidades.

AUMENTA EL PRECIO DEL PAN LIBRE EN UN 4'95 POR CIENTO

EL PAN FAMILIAR DEBERA SEGUIR CON IGUAL PRECIO Y PESO QUE HASTA AHORA

MADRID, 24 (Europa Press). — La Comisaría general de Abastecimientos y Transportes publica una circular en el "Boletín Oficial del Estado" por la que se dan normas para el desarrollo del Decreto regulador de la campaña de 1970-71 de cereales panificables y se fijan los nuevos precios del pan de venta libre, que aumentaron en el 4,95 por ciento como máximo, lo que viene a suponer 0,60 pesetas por kilo. Estos precios han entrado hoy en vigor.

Queda prohibida la mezcla de harinas de trigo con cualquier otras. El pan podrá elaborarse en sus calidades de "flama" o miga blanda y "candeal" o miga dura, así como "pan especial" siempre que el peso de las piezas sea inferior a 150 gramos.

La humedad máxima del pan "flama" oscilará como máximo entre el 30 y el 35 por ciento, según el peso de las piezas. La tolerancia en el peso del pan de fabricación libre, en su venta en frío, será de un tres por ciento para lotes no inferiores a diez piezas.

En todo el territorio nacional se fabricarán con carácter obligatorio piezas de pan de 800 gramos. Las industrias podrán elaborar piezas de distinto peso, siempre que guarden 200 gramos de diferencias. Cómo mínimo en relación con la obligatoria de 800 gramos.

La modalidad de la venta de pan por el sistema de peso exacto, sin tolerancia alguna,

será autorizada en cada caso por la Comisaría General de Abastecimientos, a propuesta de los delegados provinciales.

Las piezas de pan de fabricación libre conservarán los mismos precios que actualmente, sin que difieran en las condiciones de cocción. Estos precios serán de 6,80 pesetas para las piezas de pan "flama" y 7,10 pesetas para las piezas de pan "candeal".

Los precios de las piezas de fabricación libre se determinarán por las delegaciones provinciales de Abastecimientos y Transportes basándose en los que actualmente están en vigor, elevados en un 4,95 por ciento como máximo.

Cuando se proponga la fabricación de pan con harina de centeno se acompañará un cuadro sobre precios aplicables para la venta en frío. El pan especial queda libre de estos precios.

En caso de no disponer los establecimientos de la pieza obligatoria que la clientela deberá entregar los mismos pesos solicitados al precio que hubiera correspondido si se tratara de la citada pieza de 800 gramos. Este extremo se hará constar obligatoriamente en el cartel anunciador del precio de venta de la pieza obligatoria que habrá de estar en lugar de los establecimientos de venta de pan de venta libre. El mismo cartel se indicará igualmente para los precios de las restantes piezas.

DECRETO DE LA PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

NUEVO ORDEN DE AUTORIDADES Y CORPORACIONES EN ACTOS OFICIALES

MADRID, 24. — (Europa Press). — La Presidencia del Gobierno ha dictado un Decreto por el que establece el nuevo orden de autoridades y corporaciones en actos oficiales de carácter general.

Según aparece en el "Boletín Oficial del Estado", la Ordenación de autoridades será la siguiente:

- Jefe del Estado.
- Heredero de la Corona.
- Presidente del Gobierno.
- Presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino.
- Vicepresidentes o vicepresidentes de Gobierno si los hubiere y los ministros.

- Presidente del Tribunal Supremo de Justicia.
- Presidente del Consejo de Estado.

- Presidente del Tribunal de Cuentas del Reino.
- Presidente del Consejo de Economía Nacional.
- Embajadores y jefes de misión extranjera en España.

- Ex ministros.
- Embajadores de España en ejercicio y en función de su cargo.

- Capitanes generales del Ejército, capitanes generales de la Armada y capitanes generales del Aire, por el orden establecido en el párrafo segundo del artículo once.

- Presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar.

- Jefe del Alto Estado Mayor.
- Fiscal del Tribunal Supremo de Justicia.

- Subsecretarios y Asimilados.
- Jefes de Estado Mayor Central, del Estado Mayor de la Armada y del Estado Mayor del Aire, por el orden establecido en el párrafo segundo del artículo once.

- Jefe de mando de Defensa Aérea.

- Capitán general de región militar, de departamento marítimo, jurisdicción central de la Armada y jefe de Región Aérea, por el orden establecido en el párrafo segundo del artículo once.

- Fiscal militar y fiscal togado del Consejo Supremo de Justicia Militar.

- Directores generales y asimilados.
- Gobernador general.

- Comandante general de base naval y general jefe de zona aérea.

- Gobernador civil, jefe provincial del Movimiento.
- Presidente de la Audiencia Territorial o Provincial.

- Gobernador Militar y jefe de los sectores naval y aéreo, por el orden establecido en el párrafo segundo del artículo once.

- Rector de la Universidad.
- Presidente de la Diputación Provincial, mancomunidad y cabildo insular.

- Alcalde de la localidad.
- Comandante militar de provincia marítima y comandante militar aéreo.

- Delegados y jefes de los servicios regionales y provinciales de los respectivos ministerios y secretarios generales de los gobiernos civiles, por el orden establecido en el artículo doce.

- Juez de primera instancia e instrucción.

- Comandante militar, ayudante militar de Marina y comandante aéreo que tenga categoría de jefe, por el orden establecido en el párrafo segundo del artículo once.

- Juez municipal o comarcal.
- Fiscal municipal o comarcal.

- Autoridad académica.

- Comandante ayudante militar de comandante aéreo, por el orden establecido en el párrafo segundo del artículo once.

- Jefe local del Movimiento.

- Por lo que respecta a las corporaciones, el orden de autoridades será el siguiente:

- Gobierno de la Nación.
- Cuerpo diplomático acreditado en España.
- Consejo del Reino.
- Cortes Españolas.
- Consejo Nacional de la Cultura y las Artes.

- Movimiento.

- Tribunal Supremo de Justicia.

- Consejo de Estado.
- Tribunal de Cuentas del Reino.

- Consejo de Economía Nacional.

- Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

- Consejo Militar.

- Alto Estado Mayor.
- Presidencia del Consejo de Ministros.

- Secretarías de Estado.

- Comandante militar de zona aérea.

- Instituto de Estudios Políticos.

- Reales academias.

- Audiencia territorial.

- Diputación provincial.

- Consejo Provincial.

- Ayuntamiento.

- Ayuntamientos provinciales.

- Representaciones consulares.

- Claustro universitario.

- Centros y organismos regionales o provinciales de los ministerios por el orden establecido en el artículo once.

- Consejo Local.

- Movimiento.
- Otras corporaciones cuando existan en el momento de la celebración del acto.

madrid hoy

Interés por la enfermedad

del ministro de Sindicatos

- HOY, REUNIÓN DEL CONSEJO DE ESTADO
- MAÑANA DEL CONSEJO DEL REINO

MADRID, 24 (Europa Press). Un desgraciado suceso que ya conocen ha vuelto a poner de gran actualidad el infarto de miocardio, esa enfermedad que junto a la neurosis acecha a las ciudades. La gente se interesa especialmente por la salud del ministro y pregunta ahora que tal sigue García Ramal en su residencia de la residencia sanitaria de "La Paz"; en algunos momentos se explica lo que es un infarto y en otros se especula. El médico (Nicolás Retana) explicaba ayer en "Informaciones" que pasa tras un infarto de miocardio, que ha dejado de ser una enfermedad mortal. "El peligro del infarto", dice, "una vez superadas las primeras setenta y dos horas, pasado de inmediato la vida, no es excesivamente malo. Las estadísticas hablan de grandes incidencias, aunque limitadas por medidas correctivas que deben imponerse al paciente. Se escribe que "el hombre que ha sufrido un infarto no queda mucho menos, un inválido, desde el punto de que, pasado el tiempo y si ha sido bien rehabilitado o reentrenado, tanto en el físico como en el psíquico, puede hacer una vida totalmente normal".

En adelante, la necesidad de unas medidas correctivas hace que se eviten la propia sobrecarga que produce el infarto y la responsabilidad.

OCUPACION

Como les decía antes, hay interés por seguir el curso de la enfermedad que aqueja al ministro desde pocas horas después de la salida de la Comisión Permanente de las Cortes. Los ministros, ex-ministros, cargos públicos de todos los calibres se acercan hasta la clínica. Y cientos de llamadas telefónicas buscan la preocupación de la gente. La gente también llama a los médicos para preguntar. Y los informes médicos prestan una tranquilidad en el periodo de las setenta y dos horas.

REGULACION

Un motivo de esta inesperada enfermedad se habla del posible infarto en la Delegación Nacional de Sindicatos, pensando en las estadísticas que un infarto produce y teniendo en cuenta que "el Delegado Nacional de Sindicatos habrá de enfrentarse en un momento relativamente próxima o muy próxima con la más grave de las responsabilidades políticas que, acaso, le han caído en suerte en los últimos treinta años, a un ministro de Sindicatos" (como "La Vanguardia" en sus ejemplares vendidos en Madrid) y creo yo que este sea el momento más propicio para hablar del infarto y prefiero dejarlo pasar. Simplemente les comunico el contenido del comentario en un momento triste.

REUNIONES

Una parte interesante de la actualidad de esta semana está cubierta por el VIII Curso de Teología Pastoral, organizado por el convitorio sacerdotal de San Miguel, dirigido por el Opus Dei. El tema ("actualidad del sacramento de la penitencia") se enmarca en la línea de lo que ahora se desea estudiar y sobre lo que se precisan ideas claras.

Entre los veinte obispos que han manifestado su adhesión al curso, figura monseñor Enrique Tarancón, cardenal arzobispo de Toledo, que ha dicho entre otras cosas: "Es necesario aclarar mucho las ideas sobre el sacramento de la penitencia en estos momentos de descalorización del mismo".

Monseñor Morcillo, presidente de la Conferencia Episcopal, ha firmado por su parte: "Como arzobispo de Madrid no puedo menos de agradecer que sea dentro de mi diócesis donde se celebren tan importantes actos, que van revistiendo caracteres de movimiento de auténtica formación y renovación sacerdotal".

DESMENTIDO

En breve se hará pública la nueva programación de TVE para los próximos meses. Se presumen importantes novedades. Sin embargo, no parece ser cierto como se había afirmado en un principio que vaya a desaparecer el programa "Veinticuatro horas".

ALTO NIVEL

Coinciden en esta semana tres reuniones políticas de alto nivel en días consecutivos. Después del Consejo de Ministros de ayer, está convocado para hoy el Consejo de Estado —máximo cuerpo consecutivo de la administración— y para mañana el Consejo del Reino, de cuyo contorno ambiental ya les hablé.

MEJORA GARCIA-RAMAL



MADRID, 24. (Cifra). Prosigue el curso favorable de la enfermedad del ministro Delegado Nacional de Sindicatos, don Enrique García Ramal, según el parte médico facilitado en la residencia de "La Paz" a las nueve de la mañana.

El parte dice lo siguiente: "Prosigue el curso favorable en la enfermedad del señor García Ramal. Ha dormido toda la noche. La situación metabólica y cardiocirculatoria están bien controladas. Aunque se le mantiene todavía bajo la estimulación del marcapaso, en las pruebas iniciadas se observa que, al bajar la frecuencia de este, aparece un ritmo sinusal regular propio a 55 por minuto. lo que hace previsible pueda pronto prescindirse del marcapaso. El trazado electrocardiográfico propio define un infarto postero-interior en evolución".

LAS GUAPAS EN EL CAMPO DE GIBRALTAR



ALGECIRAS.— La señorita Noelia Alfonso, elegida Miss Europa 1970, en el concurso celebrado recientemente en Grecia, y otras bellasseñoritas participantes en el concurso de Miss España, que se celebrará en Cádiz dentro de unos días, durante la visita que giraron al Ayuntamiento de Algeciras, donde fueron obsequiadas. (Foto Cifra Gráfica).

espera a mañana
leer las noticias de hoy

Suscríbese a **ARAGON/exprés**



COMPañIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

ENTREGA DE LAS ACCIONES DE LA AMPLIACION DE CAPITAL DE 1969

Superadas las dificultades que entrañaba la implantación del nuevo procedimiento de expedición de títulos por medio de ordenadores, esta Compañía informa a los Señores Accionistas de lo siguiente:

- 1.º- Las acciones correspondientes a la Emisión de Octubre de 1969, han sido expedidas por el procedimiento del título múltiple y variable y entregadas a las entidades mediadoras de la suscripción.
- 2.º- Dichas acciones han sido admitidas a la contratación oficial por la Bolsa de Madrid con fecha 2 de los corrientes, y de modo inmediato igualmente por las restantes Bolsas de Comercio.
- 3.º- Simultáneamente a la entrega de los títulos esta Compañía ha facilitado a los órganos encargados de la intervención de las pólizas los elementos necesarios para lograr también la automatización en la expedición de las mismas, así como de los resguardos de depósito.
- 4.º- Por consiguiente, al margen de la falta de algún requisito documental, todos los Señores Accionistas suscriptores de la Emisión de 1969 pueden disponer de las acciones correspondientes a dicha ampliación de capital, así como ejercer el derecho de suscripción inherente a las mismas con ocasión de la próxima ampliación de capital.
- 5.º- La Compañía Telefónica se complace en garantizar a los Señores Accionistas, que totalmente a punto ya el nuevo sistema de expedición de títulos, en el futuro, contando con la colaboración de los Colegios de Agentes de Cambio y Corredores y con la de las entidades de crédito, la expedición de títulos nunca requerirá un plazo superior a un mes a partir del momento en que sean solicitados por la entidad por cuya mediación se efectuó la suscripción.

En cualquier caso los Señores Accionistas que deseen una mayor información sobre este tema o que puedan tener dificultades para la disponibilidad de las acciones o para el ejercicio de alguno de los derechos a que anteriormente se alude, pueden dirigirse a la Oficina de Accionistas de esta Compañía donde serán debidamente atendidos.

ZARAGOZA: Pº de la Independencia, 35 - Teléfono 21 47 17

Madrid, 22 de septiembre de 1970.

SARS



CONSEJO DE MINISTROS

- EXPEDIENTE DE RESTAURACION DE EDIFICIOS ARTISTICOS DE UNCASTILLO (Zaragoza)
- SE DECLARA DE UTILIDAD PUBLICA LA CONCENTRACION PARCELARIA DE BERDUN (Huesca)

En el Consejo de Ministros celebrado ayer en Madrid, bajo la presidencia de S.E. el Jefe del Estado se tomaron, entre otros los siguientes acuerdos:

GOBERNACION

Información sobre asuntos del Departamento. Decreto por el que se convocan elecciones parciales para la designación de procuradores en Cortes representantes de la Diputación Provincial de Oviedo y de los Municipios de las provincias de Alicante, Cuenca y Santander. Por los que se nombran gobernadores civiles a los siguientes señores: de Córdoba, a don Manuel Hernández Sánchez; de Granada, a don Alberto Leyva Rey; de Soria, a don Ignacio Bertrand, y de Zamora, a don José María Aparicio Arce.

AGRICULTURA

Decretos por los que se declara de utilidad pública la concentración parcelaria de las zonas de Berlangas de Roa (Burgos), Guijo de Coria (Cáceres), Agudo (Ciudad Real), El Hito (Cuenca), Valdeganda (Cuenca), Berdún (Huesca), Algadefe-Toral (León), Jabares de los Oteros (León), San Millán-Villademor (León), Soto de la Vega (nuevo regadío, León), Villamandos de la Vega (León), Villamañán (León), Villaquejida (León), Padilla de Duero (Valladolid), Colinas de Trasmonte (Zamora) y Mozar (Zamora). Viaje a Lérida con motivo de la feria de San Miguel. Informe sobre asuntos varios del departamento. Expedientes de trámite.

COMERCIO

Decreto por el que se dispone la

aplicación de las reducciones arancelarias concedidas a la C. E. E. en virtud del acuerdo suscrito entre España y la citada Comunidad.

EDUCACION Y CIENCIA

Decreto por el que se crea el Instituto Experimental piloto «Joanet Martorell», dependiente del Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad Autónoma de Barcelona; otro por el que se reconoce oficialmente a los Colegios Universitarios de Málaga y Vitoria, adscritos, respectivamente, a las Universidades de Granada y Valladolid; otro por el que se crea en La Línea de la Concepción (Cádiz) una Escuela Oficial de Formación Profesional Industrial; otro por el que se transforma en mixto el Colegio libre adoptado de Enseñanza Media de grado elemental del Ayuntamiento de Llerena (Badajoz); otro por el que se declara urgente la ocupación de terrenos en Salamanca, con destino a la construcción de un Instituto de Ciencias de la Educación, complejo deportivo, colegios mayores y otros destinos universitarios; otros por los que se nombran delegados provinciales del Ministerio de Educación y Ciencia, en Sevilla, a don José López Cañete, y en Álava, a doña Julia Frutos Ruipérez.

Expediente de obras de adaptación y ampliación del palacio del marqués de Dos Aguas, Museo Nacional de Cerámica, monumento histórico-artístico de Valencia. Informes sobre la Exposición de Arte Español celebrada en Japón; sobre la primera Conferencia de ministros iberoamericanos de Educación (Madrid, Toledo y Barcelona, días 6 al 12 de octubre próximo); sobre el Consejo de rectores celebrado en Málaga y visita efectuada a los distintos centros de la provincia.

SECRETARIA DEL MOVIMIENTO

Informes sobre el movimiento por el Jefe del Movimiento, de los representantes provinciales: De Córdoba, don Manuel Hernández Sánchez; de Soria, a don Alberto Leyva Rey; de Soria, a don Ignacio Bertrand, y de Zamora, a don José María Aparicio Arce. Sobre la convocatoria de los Consejos de Ministros.

VIVIENDA

Decreto por el que se nombra inspector nacional de Vivienda don Eduardo Tardío. Los que se nombran delegados provinciales de Vivienda en Tarragona, don Auque Camps; en Almería, don Peña Royo, y en Salamanca, don Julián Sánchez Carrero. Expedientes de ejecución de obras y de restauraciones de edificios históricos-artísticos en Oviedo, Uncastillo (Zaragoza), Motril (Granada) y Sanlúcar de Barrameda (Cádiz). De gastos, sobre adjudicación de suelo urbano de «Zalaeta» (La Cabañeta y Moratalaz, de Fuensanta), de Córdoba.

ANUNCIOS FINANCIEROS

**Banco Central, S. A.
Banco de Aragón, S. A.**

En cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 143, en relación con el artículo 134 de la vigente Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas, de 17 de julio de 1951, se hace público que las Juntas generales extraordinarias de accionistas del Banco Central, S. A., y del Banco de Aragón, S. A., válidamente celebradas, de acuerdo con los requisitos exigidos por el artículo 58 de la Ley de Sociedades Anónimas, los días 19 de septiembre actual, en Madrid, la del primero, y el día 21 del mismo mes, en Zaragoza, la del segundo, han acordado la fusión de ambas entidades, mediante la absorción del Banco de Aragón, S. A., por el Banco Central, S. A., y consiguiente disolución sin liquidación de aquél. En virtud de este acuerdo, cumplidas que sean todas las prescripciones legales, el patrimonio del Banco de Aragón, S. A., será adquirido por traspaso en bloque, a título universal, por el Banco Central, S. A., que se hará cargo de todos los bienes, derechos y obligaciones de toda clase y de todas las actividades bancarias y no bancarias del Banco de Aragón, S. A.

Para llevar a cabo la citada fusión, y en cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 142 de la Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas, el Banco Central, S. A., aumentará el capital social en la cuantía que proceda, entregando en canje a los accionistas del Banco de Aragón, S. A., una acción nominativa del Banco Central, de 500 pesetas de valor nominal por cada acción del Banco de Aragón del mismo nominal que posean, con derechos políticos y económicos iguales a las actualmente en circulación.

Los accionistas del Banco de Aragón, S. A., pueden realizar el canje de sus acciones, en la proporción acordada, durante el plazo de un mes, a partir del día 26 de septiembre de 1970, sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 135 de la vigente Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas.

La operación de canje se llevará a cabo mediante entrega de los extractos de inscripción de las acciones del Banco de Aragón en cualquiera de las Sucursales y Agencias del Banco Central y del Banco de Aragón.

Madrid, veintidós de septiembre de mil novecientos setenta
BANCO CENTRAL, S. A. **BANCO DE ARAGON, S. A.**
 Vicesecretario general, Secretario general,
JUAN BULE HOMBRE **LUIS ARIÑO MALO**

X FIESTA VENDIMIA DEL CON...



HUELVA. — Paloma Gallego Castellano, Delegada Nacional de Prensa, ha sido Reina de la Xª Fiesta Vendimia del Con... la foto, la Reina... uno de los... presidió.— (Foto...)

La moderna... "ARAGON... superado los... costosos... Recordamos... Agencias de... que basta... envía: recon... o fotografías... anuncios.

Señor López Muñiz, en el acto de relevo:

"MI CESE PUEDE AFECTAR A LA INDEPENDENCIA DE LOS CONSEJEROS DEL REINO"

OVIEDO, 24.—Creo mi deber manifestar mi preocupación, por encima de toda cuestión personal, de que un cese discrecional puede afectar -aunque sea de un modo indirecto- a la independencia de los consejeros del Reino y variar la composición del más alto Cuerpo consultivo de la nación, antes de terminar los plazos normales resultantes del mandato que con base representativa lo integra. En estos términos se expresó el presidente saliente de la Diputación de Oviedo en el acto de toma posesión de su sucesor, señor Lorenzo Suárez. No había precedentes en Asturias de una ovación tan fuerte, tan larga y tan sonora como la dispensada ayer por los asturianos al señor López Muñiz en su despedida.

«Deseo hacer saber a los asturianos -dijo ayer el señor López Muñiz- que mi voluntad firme era permanecer en este puesto hasta finalizar el tiempo de mi mandato como procurador en Cortes y como miembro del Consejo del Reino, puestos a los que había llegado tras una doble elección, primero por la corporación provincial, y luego, una vez investido del carácter de procurador, por otra, casi unánime de los procuradores en Cortes pertenecientes al grupo de corporaciones locales.»

El motivo que se dio al señor López Muñiz para su sustitución fue el de que llevaba más de diez años al frente de la Diputación y que el ministro de la Gobernación había establecido la norma general de sustituir a todos los presidentes de Diputación que lleven más de diez años en el cargo.

zado y estado realizando una gran tarea. Con este cese, impuesto desde la Administración, el señor López Muñiz cesaba también automáticamente como procurador en Cortes y como consejero del Reino.

ONOMIA

RA TV. E.

X FIESTA

VENDIMIA

DEL CON

ELVA.-

stellano.

egado Nacio

nsa, ha p

na de la X. F

dimia del Con

oto, la Re

de los

idid.- (Foto

ELVA.-

stellano.

egado Nacio

nsa, ha p

na de la X. F

dimia del Con

oto, la Re

de los

idid.- (Foto

ELVA.-

stellano.

egado Nacio

nsa, ha p

na de la X. F

dimia del Con

oto, la Re

de los

idid.- (Foto

ELVA.-

stellano.

egado Nacio

SERAN ACTIVADOS LOS ESTUDIOS QUE REALIZA UNA COMISION DE EXPERTOS

MADRID, 24 (Europa Press).— La vieja aspiración de autonomía administrativa y funcional para televisión española está en marcha y se activarán ahora los trabajos para establecerla, ha informado a un redactor de "Europa Press" un portavoz autorizado del medio televisivo.

Una comisión de expertos, en el seno de la dirección general de radiodifusión y televisión, se encuentra trabajando en ello y es muy probable que acometa con mayor ritmo sus estudios en los próximos meses, ha añadido el citado portavoz.

No se conoce por el momento la plasmación jurídica que podría adoptar esta fórmula, ni su alcance, ni -consecuentemente- la fecha de su puesta en vigor. Pero "en el Ministerio de Información, Turismo -según el mismo portavoz- se desea hallar la fórmula que permita la autonomía para dicho organismo".

Entre las novedades de la programación de TVE para el próximo año se encuentra la supresión del programa diario "Veinticuatro horas" y la puesta en marcha de un telediario de larga duración a las once de la noche.

Además, se hallan en la línea de las variaciones que serán dadas a conocer en breve por TVE la vuelta a la pantalla de Franz Johan, la ampliación de los espacios dramáticos, la desaparición de otros programas de mediana audiencia y la sustitución de algunos programas.

terrizaje de emergencia de una avioneta

S TRES OCUPANTES RESULTARON ILESOS

ERREZ DE LA FRONTERA

24 (Europa Press).

ombres y una mujer que

aban una avioneta

aje forzoso en la finca "El

de Jerez de la Frontera

en el lugar conocido por

la avioneta "Pipar" 9-12,

trícula CN-TYF del Real

club de Tanger, iba pilotada

hacia Tanger a 1500 metros de altura comprobó que el motor se había parado, buscando entonces un lugar conveniente para tomar tierra, haciéndolo en la citada finca.

Al tomar contacto con el suelo, una de las ruedas tropezó con un saliente de piedra y la avioneta sufrió averías en el tren de aterrizaje en las alas y en el timón de cola.

Los otros dos ocupantes son Margarita Chaves de 22 años, y Luis Conen de 21 años. Todos ellos residen en Tanger.

EL MINISTRO DE AGRICULTURA, ENCARGADO DE LA CARTERA DE SINDICATOS

MADRID, 24 (Europa Press).— El ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García Baxter, sustituirá en el ejercicio de sus funciones al ministro Delegado Nacional de Sindicatos, don Enrique García Ramal Cellalbo, mientras dure su enfermedad.

Así lo dispone la Jefatura del Estado mediante un Decreto publicado hoy en el "Boletín Oficial".

EL MINISTRO DE SANIDAD DE CUBA, EN MADRID

MADRID, 24. (Europa Press).— El ministro cubano de Salud Pública, don Heliodoro Martínez Junco, ha llegado esta madrugada a Madrid, en avión de Iberia procedente de La Habana.

A su llegada fue recibido por funcionarios de la representación diplomática cubana en Madrid.

Se desconocen los motivos del viaje del ministro, que se negó a hacer declaraciones a su llegada, aunque se cree saber que su estancia en nuestro país es de simple tránsito.

1.800.000 PESETAS DE MULTA, POR CONTRABANDO

MADRID, 24 (Europa Press).— Multas por un valor de 1.800.000 pesetas han sido impuestas por el Tribunal de Contrabando de Madrid por el contrabando de un automóvil.

ANTE LA TRAGEDIA DE ALMERIA

EL CONSEJO DE TRABAJADORES DE VALENCIA PIDE QUE SE TIPIFIQUE ESTE DELITO SOCIAL

VALENCIA, 24 (Europa Press).— La comisión de política educacional y promoción social del Consejo Provincial de Trabajadores de Valencia ha solicitado de este que se dirija al Consejo Nacional de Trabajadores para que éste, como representante colegiado de los trabajadores, tome la iniciativa y promueva ante los órganos legislativos la tipificación del delito social que suponen las tragedias y catástrofes como la recientemente ocurrida en Almería según informa el S.I.S.

"La tragedia recientemente ocurrida en Almería -dice textualmente la citada comisión-, en la que han perecido 15 o más obreros de la construcción cuando se dedicaban a sus quehaceres normales, es la última, por ahora, de una serie de desgracias y catástrofes que con demasiada frecuencia se están produciendo en nuestro país. Atribuidas unas veces por el rumor popular a la avaricia y a la inmoralidad, y otras a la incompetencia técnica o al agotamiento producido por el exceso de trabajo, lo cierto es que expresan la necesidad de una información amplia, de un examen a fondo de las responsabilidades de la imposición de ejemplares castigos, de la implantación en resumen de un sistema legal que tipifique los diferentes aspectos que pueda presentar el delito social y establezca la penalización correspondiente, de acuerdo con las iniciativas y propuestas nacidas de este consejo de trabajadores".

Más adelante la comisión estudió diversos aspectos de la ley de educación señalando la confianza de que la nueva ley podrá vencer las resistencias de intereses particulares que indudablemente ha de encontrar en su aplicación.

También se estudiaron las perspectivas que pueda ofrecer la futura ley sindical a los trabajadores.

HOY, TRAMITE FINAL DEL ACUERDO C. E. E. -ESPAÑA

BRUSELAS, 24 (Efe).— El intercambio de instrumentos de ratificación del acuerdo concluido entre la Comunidad Económica Europea y España, último trámite para su entrada en vigor tras la aprobación de las Cortes Españolas, sancionada por el Jefe del Estado, y el Consejo de Ministros de la C. E. E., así como la publicación íntegra en el "Boletín Oficial del Estado" y el "Journal Officiel des Communautés Européennes", tendrá lugar hoy a las 9 gmt en Bruselas.

El acto diplomático será llevado a cabo entre la delegación española presidida por el embajador Alberto Ullastres y los representantes permanentes en la capital belga de los seis ministros de Asuntos Exteriores de la comunidad encabezados por el alemán Sachs, presidente del grupo de los citados representantes.

Puesto que el acuerdo firmado el pasado julio en Luxemburgo estipula que la entrada en vigor se producirá el primero de mes siguiente al intercambio de los instrumentos de ratificación, se confirma que será el 1 de octubre cuando el acuerdo comercial preferencial de seis años de duración, empiece a regir.

30 FERIA OFICIAL Y NACIONAL DE MUESTRAS

3-18 de octubre de 1970 ZARAGOZA

pabellones AUTENTICO ESPECIALIZADOS ESCAPA RATE DE LA PRODUCCION ESPAÑOLA

INFORMES: Palacio Ferial. ZARAGOZA

COINCIDIENDO CON LAS FIESTAS DEL PILAR

ARAGON/exprés. PAG. 5



ZARAGOZA VIVA



CIELO entoldado y refrescante clima después del calorín de ayer. Hoy da gusto andar por la ciudad, no pesan las chaquetas, y dicen los enterados que las lluvias van a llegar muy pronto.

En el Babel de los precios ya es seguro que el pan de libre fabricación, va a subir un escalón de 60 céntimo. Ascende su precio poco a poco y aunque el aumento no parece exagerado, algunas amas de casa con humor, ya no hablan de barras sino de lingotes de pan.

—Hay que promocionar el pan y nada mejor que aumentar su precio para que también aumente su consumo. Convirtamos el pan en artículo de lujo. Hagámosle "slogans" de lanzamiento. Creemos "El día del pan". Saquémosle al pan toda su miga.

Sí, se está ironizando bastante con el pan y se está dando, con el prudente aumento de su precio, tratamiento de mojama y de merluza fresca.

Y hablando de promociones hay que reseñar que mañana dan comienzo en Teruel las "Fiestas del jamón" con la novedad del I Concurso Nacional de la Gastronomía del Jamón, con exposición y degustación de succulentos platos a base de jamón. Y EN ESTE "Día del Jamón" los hoteles y restaurantes de Teruel obsequiarán a sus clientes con un plato del típico jamón de la tierra.

Pero no solo de pan y jamón se hablaba ayer en Zaragoza. Muchas de las conversaciones giraban en torno a los futuros concejales y sus campañas electorales para "aspirantes ricos". Creo que en esto, como en todas cosas, estamos exagerando la nota. Pero lo cierto es que ayer, sin ir más lejos, en un homenaje a los postres y en la hora de los cálidos discursos, alguien dijo ante un micrófono: "Y ahora les va a hablar a ustedes el futuro concejal, nuestro buen amigo don..."

Y así es como Zaragoza entoldada, se tonifica hablando de sus casos y sus cosas. Ya se fue el calor y el Otoño llega prieto de ironías y rumores. Que no nos falte el buen humor y hasta mañana.

BRUNET

TODO ALLI ES ACTIVIDAD

La Feria de Muestras a ocho días vista

La Feria de Muestras está en plena actividad. Han llegado ya muchas mercancías que llenarán los "stands" y las noticias que se reciben de toda España hacen pensar que la afluencia de visitantes, tanto particulares como en grupos técnicos y profesionales va a superar las

cifras récord alcanzadas en años anteriores.

Pintores, electricistas, decoradores, carpinteros ocupan el recinto. Muchos "stands" se hallan a punto. Otros lo estarán a finales de semana. Un año más, la Feria de Muestras de Zaragoza, va a presentar a España un

soberbio escaparate de la producción y de la técnica y los hombres que la rigen, con su director general don Alberto Monreal Campos, velan estos días las mejores armas de nuestra paz y de nuestro trabajo, que son los puntos de nuestra industria y nuestro comercio.

Suscríbase a ARAGON/EXPRES

teléfonos: 216981
216982
216983
230099

JUZGADO DE GUARDIA

EL ROBITO DEL SIGLO

Un niño quita a otro una barra de pan y las madres se dan una paliza

—Pepito, toma este duro y vete a la tienda del señor Pacorro a por una barra de pan. Pero cuida con que no te lo quite ningún chico, porque ayer leí un libro sobre delincuencia infantil y no me extrañaría que cualquier amigote aprovechado te quitara las cinco pesetas para comprarse marihuana...

—Mamá, mujer, no seas exagerada. Todos los chicos de este barrio somos unos lilas y de eso nada. Que Mao Tse Tung aun no ha llegado a Zaragoza, chica...

—Sí, pero a este paso todo se andará, Pepito. Ten cuidado con el duro que te doy para la barra, porque anda suelta cada panda...

Y Pepito, alegre y confiado, se fue a la Panadería del señor Pacorro dispuesto hacer el "mandado" de su madre con toda diligencia, cuando Moncho, de cinco años, se le acercó y le dijo:

—Ninchi, ¿adónde vas?

—Voy a la panadería a por una barra de pan que mi madre me ha mandado comprar.

—¿Y llevas la "pasta" allí?

—¡Qué va! Mi madre no se fía de darme un duro y me ha dicho que le diga al señor Pacorro que ya se lo pagará.

La astucia de Pepito dio su resultado y pudo seguir tranquilamente hacia la panadería con su flamante duro en el bolsillo. Pero cuando regresaba hacia su casa con la barra debajo del brazo, salió a su encuentro Moncho quien le dijo:

—Pepito, qué barra de pan más reluciente llevas debajo del brazo. ¿Me la dejas ver?

—No tengo ningún inconveniente, Pepito, date prisa porque mi madre está esperando.

La señora María envió a su hijo, de seis años de edad, a comprar una barra de pan. Cuando el chico ya regresaba a casa con la barra, fue arrebatada por otro menor, quien se fue corriendo a su casa. Al decirle Pepito a su madre que Moncho le había quitado la barra de pan, ella fue a casa de la madre de Moncho. Llamó a la puerta, abrió la madre y sin más hablar las mujeres se engancharon del pelo de la cabeza dándose una soberana paliza, resultando ambas con arañazos. ¡Total por una barra de pan!

—Ya te advertí del peligro, Pepito, recuérdalo muy bien. No debes fiarte de ningún niño porque yo estoy convencida de que la delincuencia infantil es porque también hay algunos mayores, niños tontos. Y para que no escarmentes y no te vuelvas a fiar de nadie, contaré lo que pasó el otro día a las pocas horas de llegar la "cigueña" al piso de don Encarna. Fue a ver a su hijito una señora mientras ésta le hacía carantoñas, el niño aprovechó la circunstancia para robarle una medalla de oro...

—Lo raro, mamá, es que no se publican libros sobre delincuencia maternal, ¿verdad mamá? Porque lo cierto es que le has pegado un palizón a la mamá de Moncho...

UNA MOTO CON FRENO Y MARCHA ATRAS

Por no frenar, colisionó con ella cuando el semáforo estaba rojo

El señor Pedro, residente en un pueblo de la provincia de Teruel, vino a Zaragoza en su flamante coche y, naturalmente, quiso darse un paseo de turismo por nuestra ciudad para conocer Zaragoza en auto.

Cuando la otra tarde lo conducía por la calle

Miguel Servet, en su confluencia con la Plaza de San Miguel y calle de Asalto, a pesar de estar encendido el semáforo en su color rojo para la circulación y dirección que él llevaba no frenó y, naturalmente, colisionó contra una moto que estaba debidamente parada ante dicho semáforo, lanzando al ocupante de ésta al suelo

y causándole lesiones. El motorista sentado en el suelo de la calzada y después del coscorro no pudo por menos que preguntarle al señor Pedro:

—Y los frenos, ¿para qué los lleva usted en el coche, para adorno?

Luego, en la hora seria de las declaraciones, don Pedro el de Teruel, quiso ver Zaragoza en auto, alegó muchas cosas en su descargo: Que el semáforo no estaba en color rojo; que le habían fallado los frenos, por decir, incluso alegó muy formalmente que el motorista había echado marcha atrás. El juzgado decidirá.

EXPRES/003

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ZARAGOZA

● PRIMERAS JORNADAS CULTURALES

Programa para hoy, jueves, día 24 de septiembre

— A las 8 de la tarde, en la Iglesia del Real Seminario de Carlos, tercer concierto de Ciclo de Sonatas de Beethoven interpretado por el eminente pianista Eduardo del Pueyo.

— A las 11 de la noche, en el Cine Eliseos, continuación de la proyección de películas de autores aragoneses.

— En el Salón de Exposiciones de la Excmo. Diputación Provincial, en horas de 11 a 1 y de 7 a 9, continuará abierta la muestra relativa a Prensa Local Retrospectiva, con fondos procedentes del Archivo Municipal.

EL AYUNTAMIENTO DE ZARAGOZA GASTA 14 MILLONES EN SULFATO DE ALUMINA

MADRID, (De nuestro corresponsal A.G.A.).— Nada más que catorce millones de pesetas dedica el Ayuntamiento de Zaragoza para contratar la adquisición de sulfato de alumina con destino a la clarificación de las aguas para el abastecimiento de la ciudad, según el anuncio del correspondiente concurso que se ha publicado estos días en el Boletín Oficial del Estado. El Ayuntamiento zaragozano fija veinte días hábiles para presentar proposiciones con las que hay que presentar una garantía provisional de 280.000 pesetas.

El concurso es a la baja. Con estas adquisiciones el Municipio de Zaragoza se incorpora al gran movimiento de defensa de las aguas de nuestros ríos.

EL PROBLEMA NACIONAL EN TODA ESPAÑA

El estado actual de la contaminación de aguas es alarmante en toda España, quizá no tanto como el de la atmósfera, pero ha dado lugar a muy serias inquietudes. Recientemente se celebraron en Madrid unas "Jornadas Nacionales para promover la lucha contra las contaminaciones del medio ambiente", organizadas por el Sindicato Nacional de Industrias Químicas. Don Alberto García Ortiz, presidente a la sazón del mismo, presentó y dirigió los estudios de la Ponencia II, sobre la "Contaminación de las aguas", el mismo nos ha dicho ahora que, entre ambos peligros, el de la contaminación atmosférica y la del cauce de los ríos, resulta más fácil combatir la segunda, ya que al riesgo de contaminación pueden enfrentarse las convenientes estaciones depuradoras y ya no se autorizan nuevas industrias que no dispongan de ellas. De todas maneras, el peligro se ha visto en toda su magnitud cuando ya constituía una seria amenaza y había producido daños cuantiosos que aconsejan medidas urgentes.

La ponencia sobre "Contaminación de Aguas" concretaba que para resolver este problema sería precisa una inversión total anual de siete mil ciento sesenta y dos millones de pesetas, aproximadamente.

También vale considerar las medidas legales en favor de la conservación de la pureza del cauce de los ríos y una de las más eficaces, sin duda, será esta de la prohibición de los detergentes no biodegradables. El ministro de Industria, Don José María López de Letona, refiriéndose al tema, ha dicho en recientes declaraciones:

"En cuanto a la contaminación de las aguas, sería necesario, para mejorar la eficacia de las normas actuales, coordinar los esfuerzos dispersos de los diversos organismos interesados en este problema sin olvidar que, en muchos casos, puede tener más interés la modificación de los procesos de fabricación y adopción de las técnicas del reciclado de las aguas

CON DESTINO A LA CLARIFICACION DE LAS AGUAS DE ABASTECIMIENTO

LOS PUNTOS MAS CONTAMINADOS DE LA CORRIENTE DEL RIO EBRO

residuales, que la propia exigencia de la depuración de los vertidos".

FOCOS MAS IMPORTANTES EN EL EBRO

Según unos estudios en el río Ebro los focos más importantes de contaminación se encuentran en los siguientes puntos: Miranda, Zaragoza, y Flix, que vierte sus aguas al Ebro; Vitoria y su industria, al Zadorva; al río Arga, Pamplona; al río Aragón, Sangüesa; al gallego, Sabinánigo; al Cinca, Monzón, y al Segre, Balaguer y Lérida.

VERTIDOS EN LOS RIOS

Cada año la industria vierte una enorme cantidad de toneladas de desechos en los cauces de los ríos. Algunos de estos vertidos —y es algo que ligera en cierto modo la gravedad de la aportación— no ocasionan daño en los cauces fluviales, pues van directamente al mar. Conviene reseñar varios tipos de industrias y señalar el tipo de derechos o vertidos que van a nuestras aguas.

Así, la fabricación de pastas de papel, que puede calcularse en 979.370 toneladas al año y que el Plan de Desarrollo prevé en 1.100.000 toneladas para 1.971, arroja como desechos líquidos más importantes los que proceden de la manufactura de la pulpa y los correspondientes a la elaboración del papel.

Los desechos de las diversas operaciones de la industria de curtidos incluyen: aguas de lavado de las pieles o cueros crudos, muy ricas en amoníaco; desechos de las tinas de encalado y de las máquinas apelambradoras; agua de lavado del descamador y escurrido de los pisos; licor tánico gastado, agua de enjuagado de las tinas;

fugas de las tinas de encalado; álcalis y ácidos gastados provenientes de las tinas de blanqueo, sales metálicas, sulfuros, etc.

Los vertidos de las industrias conservera y alimentaria, tanto hortofrutícola como de la pesca, se caracterizan por su contenido en partículas sólidas de los productos, grasas y materia orgánica de desecho. Los elementos perjudiciales de los vertidos de las industrias de fermentación (aguardientes, alcoholes varios, levaduras y cerveceras) son, principalmente, los granos agotados de cervecerías y destilerías, con gran contenido de materia orgánica. Los vertidos de las siderometalúrgicas, por cuanto a la elaboración de metales, se caracterizan por el contenido de ácidos, iones metálicos, cianuros y cromatos.

Por cuanto a los aceites, los mayores problemas se originan coincidiendo con los vertidos de los molinos durante la época de trituración, dando origen a una fuerte demanda bioquímica de oxígeno que no puede ser asimilada por los cauces receptores, llegando en muchos casos a la destrucción de la fauna y flora en las aguas.

En cuanto a las industrias químicas, sus vertidos se caracterizan por la alta contaminación producida por la materia orgánica, la aparición de iones metálicos y productos tóxicos y espumas. Entre esas industrias se instala la de los detergentes, con una producción calculada de 98.500 toneladas al año. Su peligrosidad, su capacidad contaminadora, ha hecho adoptar medidas catárticas en un principio, si bien consideraciones de tipo comercial y orden económico han ido graduando plazos a la puesta en vigor total de las disposiciones arbitradas.

...gamos, de paso, que faltan muchos relevos

LA MEDALLA DE ORO DE LA PROVINCIA, AL SEÑOR ZUBIRI

Mañana, a las siete y media de la tarde se celebrará en el Salón de Sesiones de la Diputación Provincial, la imposición de la Medalla de Oro de la Provincia al que fue su Presidente el Sr. Zubiri Vidal. El acto que revestirá la máxima solemnidad, están invitados todas las autoridades y la entrada será pública mientras lo permita la capacidad del salón.

Estamos seguros de que Zaragoza y su provincia sabrán asociarse a este homenaje a un hombre que, aparte sus muchos años de servicio a la provincia, tuvo el gesto simpático de reintegrarse a su patria, a su consulta, a sus enfermos con un aire deportivo y un buen humor que merecen tener muchos imitadores. Porque en Zaragoza, y en toda la provincia, hay que plantear relevos a casi todos los niveles de la administración política. Las próximas elecciones constituyen la oportunidad. Esperamos que todos, la administración y los ciudadanos, sabrán aprovecharla para romper rutinarias cadenas de inercia, solo admisibles en muy excepcionales casos de urgente relieve y prestigio.

CAMPEONATO PROVINCIAL DE FUTBOL ALEVIN

El comité Nacional de Fútbol Infantil ha convocado las competiciones provinciales de fútbol infantil y alevín, en las que podrán participar todos los clubs Federados, Centros de Enseñanza Media y Primaria, Parroquias, Barrios, etc. que lo deseen pudiendo cada club presentar cuantos equipos desee.

Las edades marcadas son: Infantiles: Jugadores nacidos en los años 1.956 y 57. Alevines: Jugadores nacidos en los años 1.958, 59 y 60.

Se ruega a los delegados de todos los clubs interesados en tomar parte en estas competiciones, acudan a la reunión que se celebrará el próximo lunes día 28 a las siete y media de la tarde en la Delegación Provincial de la Juventud (Calvo Sotelo, 7—Entlo).

"SOCIETA DANTE ALIGHIERI"

Como en años anteriores, ésta sociedad ha organizado cursos de lengua y literatura italiana, que se celebrarán en su domicilio social (Blancas, 2-4.) los lunes, miércoles y viernes de cada semana y de siete a nueve de la tarde.

También como en años anteriores, se darán premios a los alumnos que los merezcan por su comportamiento y provecho y, como siempre, al menos, dos becas para poder asistir a alguno de los cursos de verano en cualquier Universidad o Institución cultural italiana.

Los cursos correrán a cargo del Proff. BIAGIONI, de Florencia.

Informaciones y matrículas en nuestras oficinas de siete a nueve de la tarde.

DELEGADO DE SINDICATOS VISITO SASTAGO DAROCA

El delegado provincial de Sindicatos, don Rafael Ruiz Ortega, visitó el Departamento de Industria don José Antonio Sanz.

En la citada localidad visitaron instalaciones deportivas de la Delegación Provincial de Sindicatos, teniendo también una reunión con dirigentes de la Unión Sindical de Agricultores y Ganaderos en la que se trataron varios asuntos de interés.

Se dieron instrucciones referentes a las próximas elecciones a concejales por el sector sindical. Seguidamente se trasladó a Zaragoza.

Daroca

La mañana de ayer se trasladó el Delegado Provincial de Sindicatos, don Rafael Ruiz Ortega, acompañado del Vicesecretario de Obras Sindicales, don Merino Pinedo y del secretario técnico de Obras Sindicales, don Joaquín Vallis, a la ciudad de Daroca.

En esta localidad y en el momento de la alcaldía en el cargo, don Emilio Comarcal, don Melchor Rodríguez, y ante el delegado de Carriena, don José María Herrero, tuvo lugar la escritura de cesión gratuita de 5.329 metros cuadrados de terreno donde han de construirse viviendas sociales que serán construidas por la Delegación Provincial de Obras Sindicales de "Hogar y Arquitectura".

CONCIERTO DE LA ORQUESTA DE CAMARA DE JUVENTUDES MUSICALES DE ZARAGOZA

El miércoles 23, y a las ocho de la tarde, se celebró en el templo de San Carlos, el concierto que esta Orquesta Juvenil, dentro del ciclo de conciertos culturales patrocinados por el Ayuntamiento.

El programa variado, que abrió con cinco danzas antiguas de música de sencilla melodía, de una época y a la que le dio todo el sabor.

En sol de Stradella de una línea melódica, siguiendo con su "Concerto grosso", de bella factura, sobre un tercer tiempo, por su bella melodía y la armonía del Allegro

sus más célebres elegías "Hjertesar" y "Varen". Toda la dulzura que sabía dar a la cuerda el gran Grieg, se reflejó en estas elegías, sobre todo en Hjertesar.

La "Capriol Suite" de Warlock, constituyó una sugestiva y bella obra. El autor consigue, basándose en danzas antiguas populares inglesas del tiempo de los Tudor, una obra alegre, ligera, llena de ritmo y fuerza. Como Warlock hizo un arreglo musical de técnica moderna, se consiguen sonoridades muy actuales, sin perder su encanto antañón; que esta orquesta ejecutó con gran brillantez.

Los nutridos aplausos del numeroso público, fueron testimonio del éxito del concierto.

DEL CACHO.



SALA DE EXPOSICIONES de la CAJA DE AHORROS DE LA INMACULADA DON JAIME I, 23

EL RETRATO

EXPOSICION DEL CICLO ORGANIZADO POR LA DIRECCION GENERAL DE BELLAS ARTES DEL 21 AL 30 DE SEPTIEMBRE 1970

HORAS DE VISITA: Días laborables: de 7 a 9 de la tarde Días festivos: de 12 a 14 horas

PARA MEJORAR LAS CONDICIONES
DE VIDA EN EL PIRINEO ARAGONES

UNA COMARCA DE ORDENACION RURAL EN LOS VALLES DE BENASQUE

● SERA UNA ZONA PILOTO EN MONTAÑA PARA EL DESARROLLO DE LA GANADERIA DE VENTA VACUNA PROCURADORA DE CARNE

MADRID.—(De nuestro corresponsal A.G.A.)— Ha sido creada la primera comarca de Ordenación Rural en Huesca, con unas características especiales que la hacen única, hasta ahora, en toda España. El director general de Colonización y Ordenación Rural nos dijo en una conferencia de prensa que era como una comarca piloto en montaña. Hasta ahora las comarcas se han declarado sólo en tierras cultivables generalmente llanas.

Según nos dice el Ministerio de Agricultura a petición de la Cámara Oficial Sindical Agraria de la provincia de Huesca y de la mayoría de las Hermandades Sindicales de Labradores y Ganaderos correspondientes a la comarca de los Valles de Benasque (Huesca) y con el informe favorable de la Diputación Provincial y de los Ayuntamientos respectivos, el Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural realizó los trabajos necesarios para el estudio de las posibilidades de ordenación rural de la comarca de los Valles de Benasque (Huesca) llegando a la conclusión de que esta mejora permitiría elevar las condiciones de vida de la población y un mejor aprovechamiento de los recursos naturales.

Por ello el Ministerio de Agricultura declara sujeta a ordenación rural la comarca de los Valles de Benasque (Huesca), que a efectos de este Decreto se considerará integrada por los términos municipales de Benasque, Bisaurri, Bonansa, Castejón de Sos, Chía, Laspaules, Montanuy, Sahún, Seira, Sesué y Villanova.

DESARROLLO DE GANADERIA DE VENTA PRODUCTORA DE CARNE

La orientación productiva que a título indicativo se señala para la comarca será la derivada fundamentalmente de un adecuado aprovechamiento de las praderas naturales y de las intensificación del establecimiento de praderas artificiales con vistas al desarrollo de la ganadería de renta preferentemente bovina productora de carne.

La Ordenación Rural de la comarca se declara de utilidad

pública, urgente ejecución e interés social a efectos de las expropiaciones de tierras que se realicen dentro de la misma por el Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural o por el Instituto Nacional de Colonización.

El Ministerio de Agricultura determinará mediante Orden Ministerial que se publicará en el "Boletín Oficial del Estado", las zonas que dentro de la comarca hayan de ser objeto de concentración parcelaria, cuya realización, una vez acordada, se considerará de utilidad pública y de urgente ejecución, quedando facultados el Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural y el Instituto Nacional de Colonización para usar, dentro de sus respectivas competencias de las atribuciones que en orden a la rectificación del perímetro, adquisición de fincas y mejoras de interés agrícola privado se señalan la Ley de Concentración Parcelaria.

En la comarca se promoverá la constitución de explotaciones agrarias que respondan a principios de justicia social y economía, a cuyo fin deberán reunir condiciones técnicas y estructurales adecuadas en cuanto grado de mecanización y nivel de vida de la comarca, una adecuada remuneración a la mano de obra y a la gestión empresarial.

La producción final de tales explotaciones deberá alcanzar, en todo caso, un mínimo de cuatrocientas mil pesetas. Teniendo en cuenta el régimen

económico de las explotaciones de la comarca, básicamente ganadera, el límite máximo de las explotaciones cuya constitución debe promoverse se fija en un millón quinientas mil pesetas.

Para ello se conceden los auxilios y ayudas necesarias.

Se autoriza al Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural para que destine las cantidades precisas para atender a la asistencia técnica gratuita y formación profesional de los Gerentes y directivos designados por las Agrupaciones de agricultores, así como a los gastos que tengan por finalidad elevar el nivel profesional y cultural de los agricultores de la comarca.

El Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural fomentará las acciones que tengan por finalidad conseguir la mejora del medio rural en orden a la elevación de las condiciones de vida en la comarca y todas aquellas actividades de desarrollo comunitario que tiendan a la integración y promoción social de la población.

Cuando los agricultores, cultivadores personales de la comarca, y los trabajadores agrícolas por cuenta ajena abandonen sus residencias por haber obtenido otra ocupación fuera de ella y, en su caso, el destino ulterior de las fincas



La primera comarca de Ordenación Rural en la provincia de Huesca ha sido creada por el Ministro de Agricultura. En el mapa se muestra la situación de las comarcas en toda la península de 1969.

resulte acorde con los fines de la ordenación rural, el Fondo Nacional de Protección al Trabajo podrá subvencionar los gastos de desplazamientos de la familia y

treinta días de independencia de las ayudas a que pudiera tener derecho conforme a la legislación reguladora del Fondo.

SOBRE PROPIEDAD HORIZONTAL ¿QUE ES UNA COMUNIDAD DE BIENES EN REGIMEN DE PROPIEDAD HORIZONTAL?

La naturaleza jurídica de la institución "COMUNIDAD DE BIENES EN REGIMEN DE PROPIEDAD HORIZONTAL" es ignorada en funcionamiento y mecánica, frecuentemente, por muchas personas no profesionales de las leyes, confundiendo por esta circunstancia, dos manifestaciones dominicales inherentes a toda propiedad sometida al régimen de propiedad horizontal, que normatizó la Ley de 21 de junio de 1.960.

Esta confusión, en la práctica, viene creando en algunas ocasiones, "situaciones" entre los condóminos, con abierta frustración del espíritu que informa la ley, refleja en todo su preámbulo de Exposición de Motivos, de lograr "un orden de convivencia presidido por la idea de justicia, según la realidad social de los hechos".

Algunas personas entienden que la "Comunidad" está constituida por el edificio entero. No es así.

Constituyen la comunidad los elementos, pertenencias y servicios comunes.

Tanto es así, que la Ley de 16 de diciembre de 1909, después de la reforma de 26 de octubre de 1939, dice en su art. 8.º... "Se consideran como una sola finca, para el efecto de inscripción en el Registro bajo un sólo número..."

Por tanto, cada piso o local susceptibles de aprovechamiento exclusivo, pueden inscribirse como finca individuales, separadas por los espacios comunes, terrazas, patios, lunas, escaleras, habitación del portero, etc. etc., que constituirán otra inscripción registral separada, a nombre de la comunidad (persona jurídica de pleno derecho).

"Tiene declarado nuestro Tribunal Supremo, en interpretación de los artículos 396, 400 y 401 del Código Civil, que cuando en un edificio existen varios pisos o diferentes grupos de habitaciones que aisladamente pueden servir de viviendas, de locales de negocios o para explotar una industria, y pueden disfrutarse por separado, con independencia con los otros del mismo inmueble, el hecho de que al dividirse en

esa forma y adjudicarse a distintas personas y sobre cada uno de ellos adquiera la propiedad exclusiva, QUEDAN ALGUNAS PARTES DEL EDIFICIO, COMO SON POR EJEMPLO:

El suelo, las cimentaciones, los muros, fosos, patios, jardines, pasos, las terrazas, escaleras, cubiertas, pasillos, corredores, vestíbulos, soportales, puertas de entrada al edificio, canalizaciones, cámaras de aire existentes entre el techo del último piso y el tejado, los lavabos de portería, tendedores, portería habitación del portero, locales destinados a la caldera de calefacción central, agua caliente central, maquinaria del ascensor, etc. etc., que por su naturaleza y destino, no pueden dividirse, siguiendo por tanto, siendo PROPIEDAD DE TODOS ELLOS.

ESTO ES LO QUE CONSTITUYE LA COMUNIDAD

Y, lo que constituye la COMUNIDAD, se lo gobiernan y administran la Junta General, el Presidente y el Administrador.

Son evidentes, pues, los dos manifestaciones

dominicales distintas que hemos mencionado antes.

A) El derecho singular y exclusivo del propietario de piso o local sobre el espacio delimitado situado de la puerta de entrada adentro, con todas sus pertenencias y elementos situados dentro de su piso o local, "SERVAN EXCLUSIVAMENTE A PROPIETARIO". Con libre disposición, aprovechamiento, libre posesión, administración de su piso o local, estar a atender a las reparaciones que necesite el pavimento, techo, paredes, tuberías, generales etc. etc., y altas y modificaciones reglamentarias de contribución, arbitrio, vertido, etc. etc, correspondientes a su piso o local, pues estas gestiones son independientes de la Comunidad, sin que ni la Junta General, el Presidente, ni el Administrador, estén obligados a intervenir en estos asuntos puramente privativos del propietario del piso o local.

B).— El derecho de copropiedad sobre los espacios y elementos comunes, QUE ES LO QUE CONSTITUYE LA COMUNIDAD, y cuyo gobierno y administración corresponde a los órganos de representación gestión de la comunidad.

RESUMIENDO

1.— La administración y gobierno de los espacios y elementos comunes, corresponde de puertadentro, al propietario

2.— El Gobierno y Administración de la COMUNIDAD o, sea de los espacios, elementos y servicios comunes, corresponde a la Junta General, al Presidente, y al Administrador. Estos órganos de representación y gestión, vienen obligados a atender a las reparaciones, conservación de los espacios y elementos comunes y servicios; y a preocuparse de la ordenación legal de la Comunidad en todos los asuntos fiscales, laborales, etc, siempre que corresponda o proceda como consecuencia de los espacios comunes (NUNCA PERTENECIENTES A CADA PISO O LOCAL). SI UN PROPIETARIO NO PAGA EL IMPORTE DE CONTRIBUCION, DE ARBITRIO O DE LUZ, por ejemplo de su piso, ES OBLIGADO A INTERVENIR EN EL ADMINISTRACIÓN QUE NO VIENE OBLIGADO A HACERLO.

3.— TIENEN LA CONSIDERACION DE ELEMENTOS COMUNES, y por lo tanto integran la COMUNIDAD entre otros:

El suelo, las cimentaciones, muros, patios, jardines, pasos, las terrazas, escaleras, cubiertas, pasillos, corredores, vestíbulos, soportales, puertas de entrada al edificio, canalizaciones, cámaras de aire existentes entre el techo del último piso y el tejado, los lavabos de portería, tendedores, portería, habitación del portero, locales destinados a la caldera de calefacción central, agua caliente central, maquinaria del ascensor, etc. etc.

Celio VILLALBA

(Presidente del Colegio de Administradores de "ZONA D' L' EBRO")

ULTIMA HORA ZARAGOCISTA

PESADEZ EN LOS TITULARES

Esta mañana, en el partido de entrenamiento del Real Zaragoza hubo pleno; mucho público, informadores deportivos y directivos. Los equipos formaron con camiseta blanca: Izcoa, Rico, Borrás, Vallejo, Iruquieta, Planas, Oliveros, Pepe Juan, Iznata, Villa y Chirri y Costa. Y con camiseta roja: Nieves; Lozano, Miñes, Ruiz, Molinos, Chirri, Padilla, Santos, Ocampos, Duñabeitia, Martín. Vencieron los encarnados por seis goles a cuatro. Los tantos los marcaron Padilla (3) Molinos (1), Ocampos (1) y Santos de penal (1). Por los blancos marcaron Oliveros (1) y Villa (3). Padilla y Ocampos fueron sustituidos en el segundo tiempo por Galdos e Irujo. Violeta no asistió al partido por hallarse enfermo. Se lesionó Martín y los encarnados jugaron con diez a partir de ese momento.

Dominó más el equipo que vestía camiseta encarnada y se vieron bonitas jugadas y buenos goles por las dos partes.

En el equipo encarnado fueron colocados Santos en la defensa y Molinos de lateral izquierdo y ni aún así se vió el dominio que creemos era preciso.

La lesión de Martín parece ser que carece de importancia. En el equipo blanco se acusó lentitud excesiva que a todos llenó de preocupación, ya que el visitante del domingo es ese Atlético que demostró precisamente velocidad ante los vieneses. Y el público de hoy en "La Romareda" que como decimos había mucho, ovacionó los goles, pero salió preocupado por ese plomo en los pies que denotaban los titulares.

LA MINI-VUELTA CICLISTA A ESPAÑA (1994 KMS)

● LA EFECTUA EN SOLITARIO, D. ANTONIO CORTES FALCON



Don Antonio Cortes

Don Antonio Cortes Falcón es un anciano de 64 años... Pero no, según: Don Antonio Cortes Falcón es un buen mozo de 64 años, de piernas más ágiles que muchos jóvenes de veinte. Y este de "buen mozo" es un título legítimamente adquirido por D. Antonio Cortes.

MINI-TOUR

Recientemente quedamos sorprendidos por la noticia de una mini-vuelta ciclista a España un total de 1.994 kilómetros. Pero esta mini-vuelta no es una competición, sino que la ejecutará un corredor en solitario. Un ciclista de 64 años.

Don Antonio Cortes Falcón, natural y vecino de Caspe, 64 años portando unos músculos de acero, peina canas como casi todos los que nacieron el mismo año que él. En realidad, peina muchas canas. Casi todo lo que peina son canas.

Pero Don Antonio ha decidido hacer una entrada triunfal en su Caspe. Una entrada que acaso haya soñado muchas veces, cuando era más joven... Una entrada en solitario a bordo de su bicicleta. Posiblemente, Don Antonio, olvidando todo eso que llaman "limitaciones de edad", se ha dicho que lo que no se hizo a los veinte se hace a los sesenta y en paz.

CASI DOS MIL KILOMETROS

La Mini-Vuelta incluye un recorrido de 1.994 kilómetros a realizar en un total de quince etapas.

Don Antonio partió de Badalona. El recorrido terminará en Caspe, a través de Tarragona, Valencia, Cartagena, Albacete, Jaén, Madrid, Guadalajara, Medinaceli, Zaragoza, Bujaraloz y al fin Caspe. Existen otras etapas intermedias que silenciamos para no hacer esta relación excesivamente larga.

La etapa más larga: Albacete-Jaén, con 361 kilómetros a recorrer (un total de kilómetros similar al que ha de realizarse en una etapa de la Maxi-Vuelta Ciclista)

La etapa más corta: Bujaraloz-Caspe, la última, sin duda porque Don Antonio, en uno de esos rasgos de coquetería, quiere llegar primero a "su" ciudad. Allí tendrá que corresponder a muchos cariñosos homenajes.

Homenajes que, por otro lado, no han de faltarle a lo largo de su recorrido. Nosotros, por lo pronto, le enviamos el nuestro.

(Europa Press)

LOS JUEVES, PRONOSTICOS DE KARAG

Valencia-Sevilla

EL GRAN PARTIDO DEL DOMINGO

- CINCO VISITANTES Y SOLO UN EQUIPO LOCAL CUENTAN CON MAYORES PROBABILIDADES DE EXITO
- El Málaga puede conquistar un punto en Sabadell
- EL MALLORCA DEBE FRENAR LA MARCHA TRIUNFAL DEL CASTELLON

El próximo domingo, en tercera jornada de la Primera División y cuarta de la Segunda, se jugarán estos partidos:

PRIMERA DIVISION:

- Celta (8) - BARCELONA (4).
- Elche (13 -) - GIJON (10)
- Español (16) - REAL SOCIEDAD (2)
- Las Palmas (13 -) ATLETICO DE BILBAO (13)
- MADRID (9) - Granada (4 -)
- Sabadell (11) - Málaga (4 -)
- Valencia (7) - Sevilla (1)
- Zaragoza (12) - ATLETICO DE MADRID (3)

SEGUNDA DIVISION

- BETIS (8) - Cádiz (7)
- Burgos (9) - Coruña (2)
- Calvo Sotelo (19) - San Andrés (11 -)
- CORDOBA (14) - Logroñés (10).
- FERROL (16) - Onteniente (18)
- MALLORCA (13) - Castellón (1)
- OVIEDO (20) - Moscardó (17)
- RAYO VALLECANO (5) - Langreo (5 -)
- Santander (15) - Pontevedra (2 -)
- Villarreal (11) - Hércules (4).

Todos los partidos se jugarán en los campos de los clubs citados en primer lugar. Los nombres en mayúsculas son los favoritos, cuando aparecen con los mismos caracteres quiere decir que lo más probable es un empate. Las cifras entre paréntesis indican la clasificación actual de los distintos equipos.

IMPRESIONES Y COMENTARIOS

En las dos jornadas de la Primera División y tres de Segunda, es decir, en 46 partidos, han dominado los equipos locales, cuyo triunfo se puede expresar matemáticamente en un 70,65 por ciento, que es lo normal cuando no hay gran diferencia entre los equipos. Cuando sobresalen algunos, entonces pueden ganar en su terreno como a domicilio.

Esta vez, y en la Primera División, hay mas equipos visitantes con probabilidades de éxito, empezando por el Barcelona y el Atlético de Madrid, para seguir con el Gijón, Real Sociedad y Atlético de Bilbao.

Un solo club, el Madrid, es el que arroja las máximas probabilidades de éxito en su terreno.

Después de sus últimos éxitos, los valencianos con un 5-1 sobre Las Palmas, y los sevillanos con un 3-1 sobre el Madrid, no hay duda de que el gran partido del domingo es el Valencia-Sevilla, de pronóstico muy difícil, porque contra el campo, los sevillistas pueden oponer sus últimos resultados, de haber vencido al Madrid, que un domingo antes ganó al Valencia. Ciertamente representa una gran diferencia de performance, en la proporción de 6 contra 2,67, que repercutirá en la moral. ¿Podrá el campo de Luis Casanova superar ese margen? Parece que solo es posible contrarrestarlo. Uno recuerda que hace un año, el Sevilla ganó a domicilio por 1-0.

Difícil pronóstico que no permite más que el empate.

Otro empate puede ser el de la Cruz Alta, ya que en estos momentos los malagueños son ligeramente superiores a los vallesanos..

Después de su resonante éxito sobre los zaragocistas, no hay duda de que los barcelonistas pueden y deben triunfar en Balaidós, porque su índice de performance es superior, que es difícil contrarrestarlo. A no ser pensando en una inexactitud en el contundente 5-2 sobre el Zaragoza.

Gijón y Real Sociedad deben triunfar si es que responden a sus últimos resultados, mientras los ilicitanos y españolistas no se superen precisamente en estos momentos.

Las Palmas no está como hace dos temporadas; en la última ya no respondió, clasificándose en noveno lugar, a sólo 2 puntos del descenso. De momento, está clasificado en el 13, ex-aequo con el Atlético de Bilbao. Pero, los bilbaínos son teóricamente superiores y deben ganar suponiendo claro está que no falle Iribar, como ocurrió en el Manzanares, Un medio puede fallar, porque estan despues los defensas y en último termino el guardameta. Pero, si falla el guardameta, entonces el balón va irremisiblemente a la red. lo que representa un tanto. Dos fallos; dos tantos, tres fallos, tres tantos, etc. etc.

Mal empieza el Zaragoza. Puede pasar la derrota ante el Barcelona, si bien el tanteo es abultado, pero no es muy aceptable que en su campo empate con el Málaga, un recién ascendido. Necesita reaccionar para empatar en el peor de los casos con el actual campeón. Y es el caso que podría ganar como en febrero de este año. ¡Veamos que vale el Zaragoza!

SEGUNDA DIVISION

En la Segunda División tenemos tres buenos partidos, que son precisamente los que juegan los tres equipos que descendieron en la temporada pasada: Burgos-Coruña, Santander-Pontevedra y Mallorca-Castellón.

Superiores sobre el papel, coruñeses y pontevedreses, empatados ahora en el segundo lugar, los campos de juego de El Plantío y del Sardinero pueden contrarrestar la ventaja de modo que deben empatar por lo menos.

Los mallorquinos juegan en su campo, de modo que están llamados a neutralizar la superioridad del momento de los castellonenses.

Tenemos otros dos empates en el pronóstico, que son los del San Andrés, en Puertollano, y del Hércules en Villarreal. Los alicantinos se presentan fuertes si tomamos en consideración su victoria sobre el Mallorca.

Los restantes partidos se presentan relativamente fáciles para el Betis, Córdoba, Ferrol, Oviedo y Rayo Vallecano. Son virtualmente superiores, de modo que en su terreno deben triunfar. Sobre todo el Oviedo, que de ningún modo puede permanecer en la cola.

ACISCLO KARAG
(De los Servicios Especiales de la "Agencia Efe")

JORDANIA: ¿HABRA PAZ

EL EJERCITO ACOSA SIN CESAR A SIRIOS Y GUERRILLEROS

● DURA ADVERTENCIA RUSA A SIRIA

PARIS, 24 (Efe-Upi).— El diario "Le Figaro" informa hoy, que la Unión Soviética advirtió a Siria, que Moscú no haría ningún movimiento si Israel o los Estados Unidos invadían Jordania.

La advertencia soviética fué el motivo principal que indujo a retirarse a las unidades sirias de la lucha entablada en Jordania, informa "Le Figaro" en un despacho fechado en Tel Aviv. El artículo cita "medios israelíes generalmente bien informados".

LOS GUERRILLEROS APELAN A ARGELIA

ARGEL, 24 (Efe-Reuter).— Dirigentes de la Guerrilla palestina enviaron anoche un mensaje al presidente argelino Houari Boumedién, pidiéndole que Argelia se una a ellos hasta la victoria.

El servicio de prensa oficial de Argelia informó, que el citado mensaje, del mando de la Revolución

palestina, decía lo siguiente: "Su audaz postura hacia la pausa palestina es el presagio de la gran victoria. En un momento en que nuestro pueblo está siendo aniquilado por las armas de los reaccionarios, apelamos a su espíritu revolucionario para que se una a los hijos de la Revolución en lucha por el logro de sus aspiraciones hasta la victoria".

● REUNION ARABE EN EL CAIRO



CAIRO.— El Presidente egipcio Nasser y el Rey Feisal de la Arabia Saudita saludan a la multitud desde el aeropuerto a la llegada de este último para participar en las conversaciones de la crisis de Jordania.— (Telefoto Ap—Europa Press).

● COMUNICADO RUSO SOBRE LA CRISIS

MOSCU, 24 (Efe-Upi).— En el comunicado oficial del Ministerio de Asuntos Exteriores de la URSS sobre la advertencia soviética en relación con Jordania se señala, que Rusia, espera que los Estados Unidos "Utilizarían su influencia sobre el Gobierno de Israel para que éste no trate de aprovechar los acontecimientos jordanos para sus fines agresivos."

El comunicado dice también: "El Gobierno británico fué informado del punto de vista soviético sobre los actuales acontecimientos, a través de la Embajada de la URSS en Londres. Al hacerlo, la Unión Soviética ha expresado la esperanza de que Gran Bretaña por su parte, no permitirá ninguna interferencia en los asuntos internos de los países de la zona."

"Se estableció contacto con el Gobierno soviético a través de canales diplomáticos para intercambiar opiniones e información sobre los actuales acontecimientos y sobre los pasos dados por parte francesa y soviética."

"La misión soviética en las Naciones Unidas se mantiene en contacto con el secretario general de la ONU, y con las misiones de varios estados miembros del Consejo de Seguridad."

BEIRUT, 24 (Efe-Reuter).— La artillería jordana ha comenzado, en las primeras horas de esta madrugada, un intenso bombardeo de la ciudad de Irbid, reducto de los guerrilleros palestinos en la "zona liberada" del norte de Jordania, según comunica en esta capital la oficina de información de "Al Fatah".

Por otra parte, el corresponsal de la agencia "Reuter" Malik Al-Husseini informa desde la zona de Irbid, que anoche la capital estaba bajo un intenso bombardeo aéreo y de artillería jordano, viéndose grandes columnas de humo surgir del casco de la ciudad atacada.

Tropas guerrilleras apoyadas por carros blindados procedentes de Siria, se retiraron a una línea táctica a unos diez kilómetros al sur de Irbid y Ramtha, en cuanto los

● HERIDOS EN FEROCES COMBATES



jordanos pasaron al contraataque, en la tarde de ayer.

El presidente sudanés, Yaafar Al-Nimeiry, telegrafió al rey Hussein desde El Cairo, anoche participándole que, si

era cierto que continuaba la lucha, especialmente en Irbid, esto constituiría una violación del acuerdo de alto el fuego que el mismo había colaborado a negociar en Amman durante el día de ayer.

Embajada jordana en Londres:

● SOLO HAY 1.600 MUERTOS Y HERIDOS

LONDRES, 24 (Efe).— La Embajada de Jordania en Londres, ha rechazado rotundamente el número de víctimas producido por la lucha entre el Ejército y los guerrilleros palestinos, dado como posibles la prensa y las agencias de noticias.

En una declaración de la Embajada, se dice que el Gobierno jordano afirma categóricamente que el número de víctimas registrado hasta ahora en la lucha y estimado por varios organismos oficiales, entre ellos la Cruz Roja Internacional, varía entre 1.300 y 1.600 muertos y heridos.

La embajada afirma, que el número ha sido menor gracias a los siguientes factores:

- 1.— Las órdenes estrictas dadas al Ejército jordano de extremar la precaución para salvar el mayor número posible de vidas en áreas pobladas.
- 2.— La rapidez con que un gran número de

poseedores de armas se entregaron a las autoridades militares.

3.— Los ciudadanos de las zonas donde existían grupos guerrilleros o escondrijos de armas trasladaron a otras zonas más seguras y se protegieron bien.

La embajada dice, que el cuidado en evitar la pérdida de vidas es lo que ha dilatado la acción militar del Ejército.

Finalmente, la declaración afirma que el Gobierno jordano ha pedido el alto el fuego a la Organización de Comandos Arabes para permitir la reanudación de la vida normal y hacer posible los socorros humanitarios de organizaciones caritativas así como para permitir a los representantes de la prensa que se muevan por la ciudad y puedan dar una noción exacta de la situación.

EL CONSEJO DE EUROPA CONDENA A SIRIA

ESTRASBURGO, 24 (Efe-Reuter).— El Comité de Asuntos Políticos del Consejo de Europa ha presentado una resolución en la que se condena la supuesta intervención militar siria en Jordania.

Se espera que 140 miembros de la Asamblea, que se han reunido en esta ciudad pertenecientes a 17 países europeos, votarán hoy la resolución.

El proyecto de resolución condena la agresión cometida por ciertas organizaciones terroristas palestinas y la intervención siria en Jordania, y pide la inmediata retirada de las fuerzas sirias e iraquíes del territorio jordano.

La resolución también condena "el aumento del número de misiles egipcio-soviéticos en la zona del canal de Suez, que constituye una grave violación del alto el fuego acordado en el mes de julio último".

● PERIODISTAS INGLESES DESAPARECIDOS

LONDRES, 24.— (Efe-Upi).— La Embajada británica en Amman está intentando hoy averiguar el paradero de un grupo de siete periodistas que no se tiene noticia desde el sábado pasado y que estaban alojados en un hotel de Amman que, según las últimas noticias, sufrió graves daños por el fuego de la artillería.

Solamente dos de los periodistas han sido identificados, ha dicho el portavoz del "Forcing Office". Uno de ellos es James Watson del "Evening News" y John Mossman del "Daily Telegraph".

Lo último que se conoce de estos siete periodistas es que estaban alojados en el hotel "Philadelphia" en Amman.

En un llamamiento a los combatientes

LA CRUZ ROJA PIDE UN "ALTO EL FUEGO"

GINEBRA, 24 (Efe-Upi).— La Cruz Roja Internacional ha dirigido un llamamiento al Gobierno jordano y a las guerrillas palestinas, pidiendo un alto el fuego de veinticuatro horas en Amman, para que las bajas civiles, puedan ser recogidas y sometidas a tratamiento médico.

Un portavoz de la Cruz Roja ha añadido, que el llamamiento fué hecho a últimas horas de ayer y en el se pide a las dos partes que

cesen en su lucha a las cinco de la madrugada de esta mañana viernes en un radio de veinte kilómetros alrededor de la capital jordana.

"No hemos tenido respuesta todavía, porque la petición fué transmitida a última hora", dijo también el portavoz.

El llamamiento fué hecho pocas horas después de que la Cruz Roja anunciara que vigilará todas las operaciones de ayuda en Jordania.

El Mariscal Tito HA DECIDIDO RETIRARSE DE LA VIDA POLITICA

● TRANSMITIRA SUS PODERES A UN ORGANISMO COLECTIVO



VIENA, 24 (Efe).— A los 74 años de edad el mariscal Tito ha decidido transmitir a un organismo colectivo los poderes que ostenta desde 1944 como presidente de Yugoslavia. Fue la gran coalición anticomunista de las grandes potencias la que, durante la segunda guerra mundial, le reconoció como "Aliado". Terminada la contienda, Tito surgió como máximo representante de la Yugoslavia federal, después de haber luchado contra los alemanes. Con esta decisión, Tito pasa a la historia como el primero y el último presidente de la República federal yugoslava, y deja oficialmente la puerta abierta a la discusión del problema de la sucesión. Según su proyecto el sucesor deberá ser "un organismo colectivo" (¿un triunvirato quizá?) tal y como el mismo declaró el 21 de este mes en un discurso pronunciado en la ciudad de Zagreb. Se dice que no le han permitido a tomar esta

decisión motivos de edad o de salud, sino su preocupación, realista y evidente, por ciertos fenómenos, surgidos en el horizonte político de su país, de disgregación del estado yugoslavo. En vez de como un elemento de cohesión, la descentralización política y administrativa se ha revelado frecuentemente como un factor que ha fomentado nuevas pasiones nacionalistas e intereses regionalistas. Cada una de las repúblicas que forman el estado de Yugoslavia ha acentuado en estos últimos años sus propias características sociales, políticas e históricas, así como una competencia económica, transformada a veces en flagrante conflicto entre ellas. "Hombres nuevos" han comenzado a preparar el terreno para la sucesión de Tito, quien en verdad desea evidentemente impedir que la elección del nuevo presidente se transforme en "auténtica guerra de sucesión" que daría al traste fatalmente con el estado comunista que el mismo ha creado. En su

discurso de Zagreb, Tito no ha ocultado esta ansiedad, sino que ha admitido estar preocupado declarando que se impone, ya desde hoy, una "reorganización" de los organismos directivos del Estado para "mantener la unidad del país"... El "organismo colectivo" que deberá sustituir al presidente de la República será "una especie de "consejo Supremo de Estado" compuesto por una veintena de miembros, representativos de cada una de las repúblicas federadas, de las organizaciones político-sociales más importantes del Partido Comunista. Este "organismo colectivo", que Tito ha definido como "presidium de la República Federal Socialista Yugoslava" deberá asumir también una parte de las competencias actuales reservadas al Gobierno y al Parlamento, estará dotado de amplios poderes y deberá

ejercer sus funciones —según ha declarado el Mariscal— "independientemente de los intereses regionales y de las presiones de cada una de las repúblicas." En el discurso citado, Tito afirmó, que el problema de su sucesión podría provocar "una gravísima crisis" y que para prevenir un problema de tal envergadura, es necesario resolverlo antes de que presente su dimisión al país. Al comentar el discurso, uno de sus portavoces declaró en Belgrado el pasado martes, que el proyecto presentado por el presidente será discutido a partir del próximo mes de octubre. La decisión del jefe de Estado yugoslavo ha puesto también sobre el tapete el problema de la sucesión en el vértice del Partido Comunista y se afirma al respecto que el candidato con mayores probabilidades de éxito es Edvard Kardelj, brazo derecho de Tito y máximo teorizante comunista yugoslavo.

Gran éxito espacial soviético

"LUNA 16" LLEGO A LA TIERRA

MOSCU, 24. (Efe-Reuter).— La cápsula lunar soviética, que lleva muestras de suelo lunar arrancadas por los aparatos especiales de "Luna 16" ha tomado tierra en la zona prevista, a 80 kilómetros al sureste de Dzhenkzgan. La cápsula fue recuperada por un helicóptero. El descenso hacia la tierra fue frenado por un sistema paracaídas. Las rocas lunares serán entregadas a la Academia de Ciencias para proceder a su análisis. La cápsula, una parte de la nave "Luna", realizó el descenso con toda normalidad.

DAYAN: LOS ARABES HERIDOS EN JORDANIA PUEDEN REFUGIARSE EN ISRAEL

NABLUS, 24. (Efe-Reuter).—El ministro de Defensa israelí, general Moshe Dayan, declaró ayer que los heridos en la orilla occidental del Jordán, heridos en los combates de Jordania, podrían volver inmediatamente a sus hogares. El general Dayan comunicó también al alcalde, Hani Ma'azouz, Almasri, y otras personalidades árabes de esta ciudad, situada en el territorio ocupado por Israel en la Cisjordania, que los habitantes de la orilla occidental que en la actualidad se encuentran en Jordania también podrían volver sin retraso al territorio ocupado por Israel. Las declaraciones del ministro tenían por objeto disipar un rumor que circulaba en esta zona, según

el cual las autoridades israelíes estaban impidiendo el regreso de estas personas a través de los puentes del Jordán. Participaban también en esta reunión que se celebró en la sede del gobernador militar israelí, el ex-ministro jordano de Asuntos Exteriores Kadri Tokan y el ex-presidente del Parlamento Jordán Chikmat al Masri.

El ministro israelí de Sanidad Victor Shemtov, se ofreció anteayer a admitir en los hospitales israelíes a los heridos en las luchas de Jordania. Dicha oferta se transmitió a través de la Cruz Roja Internacional. El cierre de los puentes sobre el jordano impedía también el envío de ayuda médica desde la orilla occidental.

● LOS JESUITAS EXPULSADOS DE BOLIVIA SUFRIERON INSULTOS Y MALOS TRATOS

LA PAZ, 24 (Efe).— El provincial de la Compañía de Jesús en Bolivia, padre Carlos Palmes, declaró ayer que lamentaba la forma en que cinco religiosos han sido expulsados del país. Según el padre Palmes, los expulsados fueron objeto de insultos y malos tratos. El pasado miércoles estos religiosos tres jesuitas de origen español aunque residentes desde hace muchos años en Bolivia, un oblato canadiense y un pastor protestante, fueron acusados de estar comprometidos en hechos subversivos. Una comisión de la jerarquía eclesiástica y de las organizaciones de laicos está gestionando actualmente de las autoridades bolivianas que autoricen el retorno de los expulsados.

El miércoles, en Belgrado ● NIXON HABLARA CON TITO

BELGRADO, 24 (Efe-Reuter).— Se espera la llegada del presidente Nixon a Belgrado el próximo miércoles, siendo esta la primera visita que hará a Yugoslavia un jefe de Estado norteamericano. Los medios próximos a las autoridades yugoslavas y la Embajada estadounidense en Belgrado, no pueden aún revelar con certeza la fecha exacta de la visita de Nixon. No obstante, medios bien informados de Belgrado, ha manifestado que la visita durará hasta octubre y sugieren que pudiera incluir la zona de Zagreb y Kumrovec, región natal de Tito en Croacia.

EE. UU. ● Ni rastro del globo desaparecido en el Atlántico

NUEVA YORK, 24 (Efe-Reuter).— Aviones y barcos están explorando una extensa zona al sureste de Terranova, en busca de tres aeronautas de los que no se tiene noticia desde el lunes.



LA GRAN DERROTA

LAS elecciones de Burdeos, con el triunfo aplastante de Chaban-Delmas, nos proporcionan varias lecciones y nos obligan a un detenido estudio, lejos de toda superficialidad. Precisamente los que se dejaron guiar de un superficialismo archixtendido en cuestiones políticas, hablaron del gran fracaso de Servan Schreiber. Prefirieron prescindir olímpicamente de un análisis serio y concienzudo de los comicios de Burdeos.

Basándonos en este aspecto, no podemos condenar al líder radical. Los votos que obtuvo en la región vasca, nos hablan de su popularidad. Sin duda, de no haber tenido como opositor a ese personaje entrañablemente querido en Burdeos que es Chaban-Delmas, se hubiese alzado con la victoria. No olvidemos que Burdeos votó al personaje querido y respetado, no al representante del gaullismo. En otras palabras, la personalidad humana de Chaban-Delmas causó un impacto muy superior en su ideología política.

¿Quién es el gran derrotado en este combate? Sin duda, el bloque izquierdista que, una vez más, ha sido víctima de sus disensiones internas. El candidato comunista, que en una elección anterior llegó a obtener el cuarenta por cien de los votos, en esta ocasión ni siquiera consiguió el diez por cien. De ahí que el Consejo Radical haya reconocido de nuevo como su líder a Servan Schreiber, pese a su "derrota".

J.L.GASCUE

CASA GALAN
Restaurante económico
Para comer noche y día,
CASA GALAN le ofrece
mayor economía
Casta Alvarez, 90. Teléf. 227444
ZARAGOZA

ULTIMO MINUTO

Por no pagar impuestos, entre 1962 y 1965

ANA MARIA PIERANGELI A LA CARCEL

ROMA, 24.—(Efe).— La artista cinematográfica Annamaria Pierangeli, y el actor Andra Checchi, han sido declarados evasores fiscales por el tribunal que ha fallado su caso.

La Pierangeli ha sido condenada a diez días de arresto y once millones de liras de multa. Checchi ha sido condenado a otros diez de arresto y un millón de liras de multa.

Cecchi debía responder ante la justicia de no haber realizado la declaración relativa a sus ingresos de 1962, y la Pierangeli de no haberla hecho durante el cuatrienio 1962-65.

Los dos actores han presentado recurso contra la sentencia.

Por tercera noche consecutiva

OLA DE VIOLENCIAS EN WASHINGTON

WASHINGTON, 24.—(Efe).— Por tercera noche consecutiva, nuevos disturbios callejeros se han producido en la capital federal norteamericana, entre policías y bandas de jóvenes de raza negra.

Más de doscientos policías tuvieron que dispersar anoche a centenares de jóvenes cuando estos comenzaron a lanzar piedras y proyectiles contra automóviles conducidos por blancos en la zona norte de Washington a unas veinticinco manzanas de la Casa Blanca, zona que fué objeto de robo e incendio en 1968, después del asesinato del Premio Nobel de la Paz Martin Luther King.

Por lo menos diez personas fueron detenidas, aunque se espera que la policía practique nuevos arrestos y cuatro agentes han resultado heridos por objetos lanzados contra ellos.

Aunque algunos grupos de jóvenes continuaban anoche haciendo frente a la policía, las autoridades señalan que la situación es menos grave que las dos noches anteriores en que fueron detenidas 167 personas.

EL BAROMETRO, HOY, EN ZARAGOZA



MEXICO

CUARENTA Y CINCO TONELADAS DE MARIHUANA, DECOMISADAS

MEJICO, 24.—(Efe).— Cuarenta y cinco toneladas de marihuana han sido descubiertas y decomisadas por el ejército mejicano en el estado de Guerrero, según comunica un portavoz de la Secretaría de la Defensa Nacional.

Se descubrió un plantío en el que había diez toneladas de hierba lista para ser distribuida, en el poblado de Copango, cerca de Teloloapan, en Tierra Caliente.

EE. UU. LO CONFIRMA :

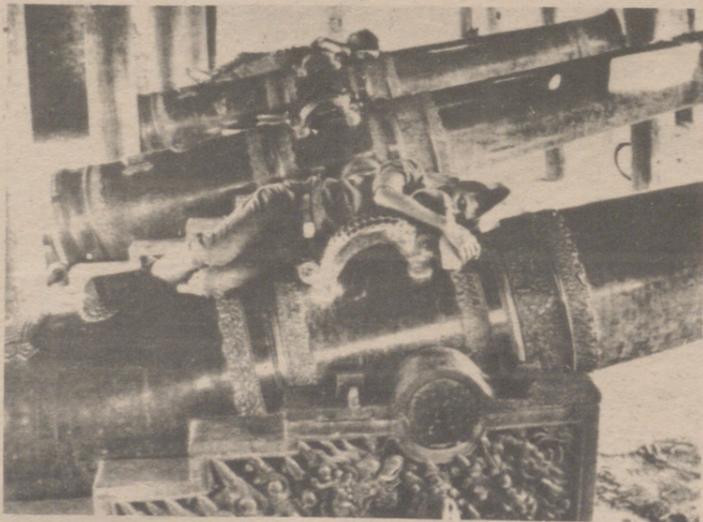
LAS TROPAS SIRIAS ABANDONAN JORDANIA

WASHINGTON, 24.—(Efe-Reuter).— La Casa Blanca declaró anoche, que un importante contingente de fuerzas sirias se está retirando de Jordania.

Un portavoz calificó el hecho de "bienvenido". La casa Blanca rehusó decir si cree que la retirada siria se debe a un descalabro militar o a un cambio de política adoptado, quizá por presión de la Unión Soviética.

El portavoz, Ronald Ziegler, añadió que la situación respecto a las fuerzas sirias es todavía incierta y aunque el problema inmediato parece cambiar con esa retirada, la situación en Jordania sigue siendo muy grave.

DURMIENDO SOBRE LOS CAÑONES



Soldados sudvietnamitas duermen la siesta sobre los enormes cañones del siglo XVII de la ciudad de Rue, la antigua capital imperial de Vietnam. Parte de la ciudadela, similar en estilo a los fuertes coloniales de America, sirve ahora como campo militar a las tropas de Vietnam del Sur.— (Telefoto Ap—Europa Press).

POSIBLE COMBATE LEGRA-SALDIVAR EN NOVIEMBRE

MEJICO, 24. (Alfil).— Los promotores de boxeo mejicanos Enrique Cesena y Jorge Trigo, dijeron anoche a "Alfil" que han contratado al campeón mundial de peso pluma (version C.M.B) Vicente Saldívar, de Méjico, para que exponga su corona en un combate que se efectuará el mes de noviembre venidero en las ciudades de Tijuana, Monterrey o el distrito federal.

Los promotores mostraron el contrato según el cual pagarán a Saldívar un millón de pesos (80.000 dólares) libre de cualquier gravamen.

También informaron que es casi seguro que el contrincante de Saldívar sea el español José Legra, y que lo han elegido por varios motivos, entre ellos el de que está catalogado como retador oficial por el consejo mundial de boxeo.

Cesena y Trigo buscaban entrar en comunicación telefónica, hoy mismo, con Kid Tunero, apoderado de Legra, y con Vicente Gil García, presidente de la Federación Europea de Boxeo.

LA BOLSA

Cambios de la sesión de hoy, facilitados por

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA

32 Oficinas en Zaragoza

460 Oficinas en 5 provincias y en Madrid

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES RESOLVERA TODAS SUS CONSULTAS

BOLSA DE MADRID

BANCOS	Preced	HOY
Bco Aragón	—	—
Bco. Zaragozano	—	—
Bco. Exterior	465	465
Bco. Central	1.010	1.007
Bco. Español Cto.	790	790
Bco. Hispano	754	754
Bco. Santander	1.007	1.009
Bco. Popular	785	780
Bco. Fomento	553	553

ELECTRICAS

Hidro Española	229	228
Sevillana	218	215
Cantábrico	215	—
Elect. Viesgo	205	208
Hidro. Cataluña	190	186
Iberduero	299	300
Reunidas	101	101
Unión E. Madrileña	202	206
Fenosa	168	167
Fecsa 5.000	252	256
Fecsa 1.000	258	265

MINERAS

Ponferrada	180	—
Duro Felguera	67	65

SIDEROMETALURGICAS

A. Hornos	93	89
Auxiliar F.C.	110	105

ALIMENTACION

Azucarera	170	107
Ebro	700	—
Aguilas	228	233

QUIMICAS

Petróleos	394	396
Explosivos	315	312
Energías	198	187

CONSTRUCCION

Dragados	680	—
Urbis	279	270
Inmob. Metro	290	—

VARIOS

Telefónica	274	272
Campa	255	255
Tabacalera	240	—
Naval	—	—
Metro	205	206
U. Fenix	685	686
Ahorrofondado	1.398 88	1.392,42
Seat	515	—

COMENTARIO

Sesión de bolsa muy favorable que la de días anteriores, habiendo cortado en parte la tendencia bajista. Después de hora se han visto peticiones para algunos valores como Iberduero, Hidrola, Sevillana, Reunidas. Tendencia al cierre.

BANCARIO.— Continúa la presencia de papel excepto en Exterior Santander.

ELECTRICO.— Disposición muy mejorada con respecto a días anteriores como indicamos anteriormente no se veía papel para ningún valor del grupo.

MINERO.— Papel en Ponferrada y Felguera.

SIDERURGICO.— Papel en Hornos y dinero en Auxiliar.

ALIMENTACION.— Dinero en Azucarera y Aguilar.

QUIMICO.— Papel en Petróleos y Explosivos dinero en Energías.

CONSTRUCCION.— Papel en todos los valores de grupo.

VARIOS.— Papel en todos los valores del grupo.

UNA GRAN EXCLUSIVA

LAS DOS CARAS DE LA BELLEZA



Marlene Dietrich a los 65 años: su belleza es más suave y vulnerable.

anticuada porque está por encima de cualquier moda.

Es difícil no sorprenderse por su natural belleza. Una periodista me dijo: "Te aseguro que nunca se ha hecho la cirugía estética ni se ha dado masajes".

NO HAY SECRETOS

Dietrich parece tan mistificada como cualquiera por su aparente inmortalidad... "Mi único secreto, dice, es que no me preocupo por mi aspecto. La

un trabajo diario", pero que ve a su esposo una vez al mes.

Todas estas contradicciones desaparecen en cuanto se la conoce. Es, fuera del escenario, la actriz menos "teatral" que he conocido.

Concede una entrevista, cara a cara, nada más salir de

"Agua y jabón, un toque de polvos, un poco de pintura en los labios y máscara en las pestañas, es todo lo que usa".

Desde luego su cara está más envejecida, pero es la edad de la experiencia, más que el envejecimiento del cutis y los tejidos. Tiene menos arrugas que la mayoría de las mujeres de 45 años.

A LOS 65, TIENE MENOS ARRUGAS QUE CUALQUIER MUJER DE 45

Los rasgos angulosos de su primera época se han dulcificado, al compás de los tiempos



Marlene Dietrich, la estrella de los años treinta

LLAME a la puerta de la habitación de Marlene Dietrich con la sensación de que iba a realizar una de las ilusiones de mi vida.

Dentro estaba una mujer que había sido estrella internacional mucho tiempo antes de nacer yo, un símbolo de belleza que admiraron nuestros padres e, incluso, nuestros abuelos.

¿Me encontraría con una reina del cine, cuidadosamente maquillada, que evitaría la luz directa?

Encontré a Marlene Dietrich sentada ante su tocador, bajo un arco de bombillas, sin pantallas, de 100 Vatios. Llevaba un sencillo jersey negro y una falda que le sentaba admirablemente.

Estaba menos maquillada que yo. No había intentado disimular las pequeñas arrugas alrededor de los ojos y a los lados de la boca. Pero sus frágiles pómulos permanecen

tersos, la frente no tiene marcas, su cutis sigue siendo suave y blanco y sus párpados conservan su secreto.

MÁS ALLA DE LA MODA

A los 65 años, Marlene Dietrich tiene una belleza muy diferente de la que tenía cuando convirtió 'Falling In Love Again' en una de las canciones de más éxito de todos los tiempos.

Hoy, el paso de los años y la presión constante están empezando a enseñar sus efectos. Se cansa más fácilmente, y se ha hecho mucho más sensible y vulnerable.

Pero no existe duda alguna acerca de su belleza. En cierto modo, está más hermosa que nunca.

Oficialmente nació en 1904, pero el tema de la edad no interesa a Marlene. Como Greta Garbo, nunca resulta

preocupación produce arrugas".

"Nunca he usado cremas. No tengo ni un tarro de crema antiarrugas, o nada similar".

Tampoco tiene secretos de maquillaje. "Mi arreglo es muy sencillo", dice. "Y nunca pierdo el tiempo en peluquerías, me parecen aburrimiento. Generalmente llevo unas tenacillas conmigo y me arreglo el pelo yo misma".

Su vulnerabilidad, que nunca demuestra en sus películas o actuaciones, proviene de su baja estatura, mide 1,54 m.

Es generosa y amable, pero muy poca gente ha llegado a conocerla íntimamente.

CARA A CARA

Marlene es un enigma — una mujer que odia que la llamen la abuela más bella del mundo, pero que adora a sus nietos... una mujer que cree que "hace feliz al marido en

la ducha. "Cuando Marlene dice que estará preparada en diez minutos" dice el actor Michael Wilding, muy amigo de ella, "es seguro que está".

LOS PELIGROS...

La edad, "dice", es algo que viene de dentro. No hay

(Pasa a la pág. 18)

ARAGON
expres

DIARIO DE LA TARDE



SEPTIEMBRE

267-1970-98
Sol: 6,4 a 18,10 - Luna: a 15,25

24

JUEVES

Ntra. Señora de la Merced.- Ss. Gerardo, ob.; Andoquío, pb.; Tirso, dc.; Félix, Pafnucio, mrs.; Geremaro, ab.; Rústico, Anatalón, obs.; Pacífico, Dalmacio, Moner, confesores.

ZARAGOZA AEROPUERTO

ZARAGOZA-MADRID
Diario (IB 031)
Salida: 8,15 horas. Llegada: 9,15

ZARAGOZA-BARCELONA
Diario (IB 832)
Salida: 8; Llegada: 9.

MADRID-ZARAGOZA
Diario (IB 032)
Salida: 20; Llegada 20,55

BARCELONA-ZARAGOZA
Diario (IB 831)
Salida: 19,15; Llegada: 20,15
Vuelos diarios en Convair, Clase turista

AEROPUERTO DE ZARAGOZA
Teléfono 218260

IBERIA. Líneas Aéreas de España
Oficinas: Canfranc, 22-24
Teléfono 21 82 50

HOTEL CORONA DE ARAGON
Teléfono 22 22 60

DIARIO de AVISOS

CURSO DEL CHAPISTA DEL AUTOMOVIL

A principios del próximo mes de Octubre se inaugurará en Zaragoza organizado por el Programa de Promoción Profesional Obrera del Ministerio de Trabajo (P.P.O.) un Curso de Chapista del Automovil para adultos (18 años de adelante sin limite de edad) de una duración aproximada de 8 meses.

Las clases teóricas y prácticas tendrán una duración de cuatro horas diarias compatibles con la jornada laboral y se impartirán en los locales que oportunamente se indicaran siendo totalmente gratuitas.

El programa del curso comprende: Conocimiento de maquinaria, herramientas y materiales empleados; Plegado, curvado, engatillado y atambrado de piezas; Soldadura oxicitilénica y blanda en posición horizontal y vertical; Construcción y reparación de piezas picadas y abolladas de vehículos automoviles; Desmontar y montar piezas en la carrocería de vehículos automovil; Conocimientos básicos de estética y

acabado: Ciencias aplicadas y dibujo; Seguridad e Higiene.

Se amplía el plano de admisión de solicitudes hasta el día 30 de los corrientes. Información e Inscripciones: Gerencia Provincial del P.P.O. pza. Aragón, 2 Teléfono: 225640

DE INTERES PARA LOS INDUSTRIALES HOTELEROS

Se tiene conocimiento de que unos individuos, no autorizados que utilizan un coche "Simca 900" color crema, con matrícula de Oviedo, se dedican a ofrecer Libros de Reclamaciones a establecimientos turísticos, por lo que se hace pública la presente nota, a fin de que se consideren advertidos los industriales del ramo y no dejen sorprender su buena fe, encareciéndoles que presten su colaboración para la localización de estos desaprensivos, dando cuenta inmediata de su presencia, si se produjera a las autoridades gubernativas.

PROGRAMAS DE LAS EMISORAS LOCALES

RADIO POPULAR DE ZARAGOZA

- 15,00.- Alrededor del reloj, con Plácido Serrano
 - 16,00.- Tertulia. Para todos los oyentes pero especialmente para los socios de nuestro Club de amigos
 - 17,00.- Concierto
 - 18,30.- Embajada de la alegría
 - 20,30.- Con la zarzuela
 - 21,00.- La isla de la calma. Presenta Manuel Pérez Lafarga
 - 23,00.- Don Aire de España
 - 23,55.- Palabras para el silencio
- Todos nuestros programas se emiten también en F.M. 97,8 megaciclos.

RADIO ZARAGOZA

- 11,05.- Alegres canciones.
- 12,20.- Mundo ligero, por Paco Ortiz.
- 13,00.- Solo éxitos, por Miguel M. Astrain.
- 13,50.- Boletín Informativo de Sobremesa.
- 14,25.- Tierra nuestra, por José M. Zaldívar.
- 15,30.- Páginas célebres.
- 21,00.- Todo variado.
- 22,45.- Vds. son formidables.

RADIO JUVENTUD DE ZARAGOZA

- 10,01.- La canción del trabajo
- 11,30.- Flash Musical
- 12,05.- Musical de mediodía
- 13,50.- Graderío (Con, Ricardo Mar...)
- 14,01.- La ciudad al día (Información ciudadana)
- 17,03.- El detector de verdades
- 17,30.- Lluvia de estrellas
- 18,05.- París ritmo-gaceta de París.
- 19,01.- La ballena alegre
- 20,01.- El rosario en familia
- 20,30.- Iglesia año 2.000
- 22,20.- La jornada deportiva (con Carlos Oterino)
- 23,01.- Pista de baile.

RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

- 13,45.- Aragón al día.
- 14,00.- Discoteca 70.
- 14,30.- Segundo diario hablado.
- 15,00.- Alta fidelidad.
- 16,05.- Concierto.
- 16,35.- Misión rescate.
- 17,08.- Para vosotros jóvenes.
- 20,45.- Antorcha, Información deportiva local.
- 21,10.- Ronda de Hispanoamérica.
- 21,30.- Radiogaceta de los deportes.
- 22,00.- Tercer diario hablado.
- 22,25.- Información taurina.
- 22,30.- Obertura.
- 22,40.- Gran teatro de Radio Nacional.
- 23,30.- Canción de actualidad.
- 24,00.- Veinticuatro horas.
- 0,30.- Meditación religiosa.
- 0,33.- Música a medianoche.
- 1,00.- Música y noticias.
- 1,30.- Nocturno español.
- 3,10.- Cierre de la emisión.

SINDICATO PROVINCIAL TEXTIL

DESAPARECEN DOS EMPRESAS ZARAGOZANAS

Hace días se reunió el Pleno de la Sección Social del Sindicato Provincial Textil bajo la presidencia de don Raimundo Gracia Rocañin, y entre los asuntos más importantes tratados mereció especial atención el Plan de Reestructuración de la Industria Textil Algodonera, al que se han acogido dos empresas zaragozanas, quedando informados los asistentes a la reunión sobre las indemnizaciones percibidas por los trabajadores afectados, la acogida de algunos de ellos por el Seguro de Desempleo y la jubilación anticipada de quienes cuentan 60 años, tratándose de hombres, y 55 años, si son mujeres. La Junta mostró su pesar por la desaparición de estas dos empresas textiles algodoneras que habían sido las primeras en fundarse en la provincia.

estudio el Decreto por el que regulan los derechos de la trabajadora, y en este tema, se acordó solicitar al Sindicato Nacional la iniciación de los estudios necesarios para la Ordenanza Laboral correspondiente, insinuando por otro lado, en la medida que sea publicada rápidamente la Ordenanza Laboral de Comercio.

Las representantes mostraron su satisfacción por los nuevos derechos que confiere, y entre los que destaca la equiparación de salarios con el de los hombres, acto seguido, los presidentes de las Mutualidades Laborales de Comercio, Confección y Caja de Jubilaciones, en cuenta de las últimas celebradas y de las que se realizarán para resolver asuntos laborales.

Se estudió a continuación el reciente Decreto por el que se regula el régimen especial de la Seguridad Social por cuenta propia o autónoma, estimándose que con esta disposición se resuelve el problema que tenía planteado el personal de la Mutualidad Laboral de trabajadores por cuenta ajena, a los cuales les servirá la afiliación en los casos de que hubieran sido autónomos, con su antigüedad inicial. También fue objeto de

Se dio cuenta de la convocatoria de 280 becadas para el VIII Centro de Formación Profesional Acelerada, que buenos resultados viene dando para la especialización de trabajadores no cualificados por último se tomó el acuerdo de que el concierto de cooperación con el Instituto Nacional de Previsión o con las Patronales, sea determinado entre los trabajadores y las empresas.

FARMACIAS DE GUARDIA

SERVICIO DE 9 MAÑANA A 11 NOCHE

Avda. Cataluña, 118: Salanova, tel. 292545; Avda. San José, 153: Del Río, tel. 272780; Cortes de Aragón, 19: Lleyda, tel. 220595; Coso, 43: Ríos, tel. 222003; Don Pedro de Luna, 26 (Delicias): Asín, tel. 330833; Espartero, 3: Ansuátegui, tel. 296680; General Suevo, 1: Castañer, tel. 222389; Manifestación, 36: Tejero, teléfono 226991; Miguel Servet, 69: Blasco, tel. 214998; Ntra. Sra. del Salt, 8 (P. Vicente): Valero, tel. 331423; P.º General Mola, 47: Muñoz S., tel. 276200; P.º M.º Agustín, 81: Arqued, tel. 224332; Ramón y Cajal, 47-49: Quintana, tel. 235272; Rodrigo Rebolledo, 43: Allué, tel. 236339; Ruiz-Tapiador, 19: Cano, tel. 271798; San Blas, 45: Sin, tel. 223068; Santa Teresa, 49: España, tel. 252257; Tarragona, 31: Manso S., tel. 251653.

Rodrigo Rebolledo 43 - Allué. Tél. 236339.
SANTA TERESA, 49 - ESPAÑA. Tél. 252257.

Las Farmacias de letra negrilla están abiertas día y noche

ARAGON expres

Redacción, Administración y Talleres: Marcial, 2
Teléfono 21 69 83 (Centralita)
ZARAGOZA

BOLETIN DE SUSCRIPCION

Don
domiciliado en
Calle....., núm.
se suscribe a "ARAGON/expres" por un trimestre, prorrogable mientras no envíe su baja a la Administración, y que empezará a contarse desde el día que reciba el primer ejemplar.

Zaragoza, de de 19.....

PRECIO DE SUSCRIPCION: Para Zaragoza y Provincias: 216 pts. al trimestre.
El importe de esta suscripción se pasará a cobro a domicilio después de haber comenzado a recibir el periódico.

TELEFONOS DE URGENCIA

AMBULANCIAS	
Casa Socorro.....	223915
Cruz Roja.....	227803
SEGURIDAD SOCIAL	
(Servicio Urgencia).....	215996
BOMBEROS	222222
CASAS SOCORRO	
Paseo de la Mina, 9.....	223915
Facultad de Medicina.....	235400
Padre Manjón 1.....	331200
ELECTRICAS	
REUNIDAS.....	221907
GAS COMPAÑIA.....	221567
GUARDIA CIVIL.....	292080
HOSPITALES	
Clinico.....	235400
Cruz Roja.....	224884
Militar.....	250807
Nuestra Sra. de Gracia.....	221965
Residencia Jose Antonio ..	251700
POLICIA	091

Esta modernísima rotativa offset
IMPRIMIRA PARA Vd.
los folletos, revistas, carteles
y hojas de propaganda
que necesite

Talleres editoriales de "Aragón/expres" y "Zaragoza Deportiva" Marcial, 2

OPINION

DE RE HISPANICA

● PROMESAS HECHAS

ANTE las próximas elecciones municipales, el ministro de la Gobernación señaló: "Se asegurará la igualdad de oportunidades y el contraste de pareceres entre los candidatos y sus electores". El ministro secretario general del Movimiento afirmó: "Se evitará toda coacción que pudieran ejercer los candidatos que formen parte de la Administración Central o de Secretaría General. Los mejores candidatos económicamente no tendrán ventaja en las próximas elecciones".

● INTERES RELATIVO

NO nos engañemos. El interés del pueblo por las presentes elecciones municipales es relativo. Ello puede comprobarse a la perfección en las distintas tertulias ciudadanas. Sin embargo, no podemos omitir la gran importancia, de cara al futuro. Por de pronto, cincuenta y siete mil personas tienen la oportunidad de incorporarse a la vida política local en toda España. Hay otros dos datos que pueden contribuir a aumentar el interés: el voto de las mujeres casadas y el que las elecciones se celebrarán en las localidades.

● FUERTES LIMITACIONES

ORTODOXAMENTE, las elecciones son sinónimo de libertad. Sin embargo, la regulación de las campañas electorales actuales se caracterizan por fuertes limitaciones. ¿No era suficiente que cada candidato acatase los Principios del Movimiento Nacional y demás Leyes Fundamentales del Estado? Creo, sinceramente, que a partir de ese acatamiento, todos los españoles, salvado el principio de igualdad, deberían tener los mismos derechos para ejercer una actividad política.

EGOZKUE

PALABRAS

ARAGONESAS

STUPENDA expresión: "brozas"; Palabra aragonesa que puede identificarnos con cierto paisaje. En la tradición de anulaciones aristocráticas los brozos hispánicos nos llevan a los "brozas"; la exuberancia de réplicas a los antiguos brozos correctos. Son la visión actual de una sociedad nueva frente a una perspectiva de una sociedad pasada pero reconocida.

Los "brozas" son una sociedad de consumo que habla sin saber lo que es consumir. Uno que se está consumiendo el alma. Algo que no es industrial.

Sin embargo, si al "brozas" le quitásemos su carácter exhibicionista tendría razón. La aristocracia de modales, —no recuerdo otra—, que se esteril. No consiguió ejemplaridad. De eso, la línea Bretch, saben mucho sus cocineros; pero, lamentablemente, eran "brozas"; no sabieron situarse en una aristocracia de trabajo que a una historia y un amaneramiento. Creyeron que su triunfo por demografía, estaba en las matemáticas. "Somos más" se dijeron. Y así llegó a que el sindicato triunfante lo fue por los modos.

La democracia no triunfará nunca por la fuerza sino por refinamiento. El triunfo es de los que luchan y no de los que contemplan; pero el recuerdo del triunfo debe tener solera de modales. El número no basta; es preciso el carácter.

Me encanta contemplar triunfos de trabajo que bien merecidos son. Antes se triunfaba con los Pinzones; hoy con los Pinzones. Pero me gustaría que este triunfo actual fuera humanismo: agua fresca, gramática y ausencia de petulancias. Un éxito con alharacas. Un triunfo con modestia es un éxito. Las calles están invadidas por seres que quieren triunfar limitados a un sentido económico. Podrán tomarse unas cigalas mientras el viejo aristócrata se toma una aceituna. Pero, de momento, y esa es su vigencia, se toma la aceituna rellena con mas liturgia que

sus vecinos, los de los mariscos. Es su última baza.

Esta baza que se juega el viejo aristócrata es la que deberían aprender los "brozas". Ganarían con ella su revolución. Su lección es que impone modales, no sólo compartidos entre los de su clase, sino, ya, entre muchos que en tiempos quizá estuvieran alistados con los Pinzones, y hoy han sabido adquirir rango en el heroísmo económico actual. Son gentes estupendas, la nueva aristocracia, los que no consumen el alma. Los que la buscan.

Me encanta el tejido de la nueva sociedad. Se perfila con muy bellos horizontes y sólo algunos "brozas"; bastantes, por desgracia, hacen lamentar cierto supuesto venidero. Nuestra ciudad, edificada por una pequeña burguesía, podría ser ejemplo de un porvenir magnífico.

Recuerdo que en la "expo" de Bruselas lo que más me impresionó fue el pabellón soviético. Ninguno como él poseía tal esmero elegante. La URSS no supo hacer de su propaganda una elegancia como certidumbre esencial. Cenamos allí una noche y el servicio era esmeradísimo. Después del servicio vimos caminar a algunos servidores de la "Expo" y no eran "brozas". Se equivocan, por lo que vi, los que creen que una dictadura del proletariado es un éxtasis de juramentos, frases hirientes y libertades de expresión física. Eso sólo ocurre en los países capitalistas que temen al proletariado y permiten a sus energúmenos hacer y deshacer.

Lo entiendo todo, puedo ser capaz de entenderlo todo en estos tiempos porque pongo muy buena voluntad de entendimiento y comprensión. Sin embargo me asustan los "brozas" y los capitalistas que les dejan manifestarse así por miedo, sencillamente por miedo... Terrible cosa.

José GIMENEZ AZNAR

Una casita en Canadá

ME paseaba la otra tarde por una de las zonas próximas a nuestra Ciudad que ahora se urbanizan. De pronto, me cortó el paso una valla y un gran cartel. La cerca significaba que yo tenía vedado el acceso al otro lado de la misma. El letrero indicaba quiénes eran los usuarios de aquel terrero acotado: "UNITED STATES AIR FORCE".

Si yo no hubiera leído el texto del Convenio suscrito el 6 de agosto último por los representantes de España y de los Estados Unidos, ni los comentarios de López Bravo sobre él, tal vez me hubiese acordado en ese momento de la famosa espina de Gibraltar y de la inevitable Agustina de Aragón. Pero sé que ese Convenio habla de amistad y de cooperación entre los dos Países y que nuestro ministro subrayó en su día que ese Pacto está fundamentado en "una nueva filosofía que en esencia consiste en ese trato de igual a igual" entre las dos Naciones. No desconozco, en consecuencia, que —aunque parezca paradójico— es nuestra la soberanía de la tierra que se me prohibía pisar.

Por eso, no pensé que aquel vallado era una frontera, ni que los Estados Unidos limitan al Este con el Canal Imperial de Aragón. Esto sólo lo podía imaginar un observador superficial de los acontecimientos internacionales.

Así, regresé tranquilo a Zaragoza, pero también considerando lo siguiente: Puesto que la colaboración entre los dos Estados está basada en principios de igualdad y reciprocidad y se extiende a varios campos (cultural, urbanístico, económico, defensivo) y teniendo presente que los americanos —como se ve— disfrutan ya de algún campo nuestro parece lógico que los vecinos de Zaragoza, o de La Muela, también tuviéramos reservado el uso de algún campo en Norteamérica. Por allí hay parajes encantadores: suaves praderas en Carolina del Norte, profundos tajos en el Gran Cañón, impresionantes cataratas en el Niágara. En cualquier lugar podríamos acotar unas hectáreas. El cartel anunciando allí nuestra presencia lo redactaríamos en inglés, por cortesía y para la más fácil comprensión de los nativos.

La lástima es que no hayamos formalizado otro Convenio con el Gobierno canadiense, porque a mí lo que verdaderamente me gustaría tener —como dice la vieja canción— es "una casita en Canadá".

PATRICIO BOROBIO

UN PROGRAMA TELEVISIVO DE GRAN AUDIENCIA

UNO de los programas televisivos de mayor audiencia es "Investigación en marcha". Al margen de su calidad, nada tiene de extrañar el éxito, pues los temas tratados y su desenlace son los clásicos que gustan a la mentalidad de la mayor parte de los españoles, muy en especial a los de una cultura baja. Aunque no somos partidarios de comparaciones, recordemos que un semanario de gran difusión es "El Caso" y sinceramente no creemos que en él haya ningún valor periodístico.

Ciñéndonos al programa "Investigación en marcha", un abogado de Oviedo en nombre de un cliente, ha presentado una querrela por supuesta calumnia. Vamos a observar la razón argüida por el demandante: en uno de los films proyectados el personaje se declaró autor de la muerte de un hombre, cuando en ningún momento —según el abogado— hizo así su defendido, además de que la causa se halla "sub-judice", siendo secreto sumarial.

Lógicamente el caso nos preocupa. Si el abogado tiene razón, debemos protestar por la falta de respeto —que se convertiría lisa y llanamente en calumnia— del programa de TVE hacia un señor del que todavía no se sabe si es culpable o no. La justicia, en su día, lo decidirá. Falta de respeto que se extiende también, según nuestra opinión, a los televidentes, puesto que para darles un programa entretenido, sus autores no han tenido el menor inconveniente en juzgar un hecho que de momento es secreto sumarial.

ARANGUREN

CONTRASTE DE PARECERES

PUBLICIDAD PARA CALVOS

UNA de las esencias de la ética publicitaria es que el anuncio sirva a la verdad y que las bondades del producto objeto de propaganda respondan a la más absoluta realidad.

Dentro de las manifestaciones publicitarias hay algunas que mucho nos tememos que quebre esos elementales principios de la ética publicitaria. Una de ellas se relaciona con la publicidad de ciertos productos capilares que prometen algo tan sugestivo para los alopécicos como el nacimiento del cabello. Incluso se inserta en dicha publicidad para acentuar el convencimiento del lector, al inevitable caballero que nos muestra los efectos del producto «antes» y «después» de usarlo. El ardid publicitario no dista mucho de aquel aparecido por los años 30 en el que se recomendaba que la loción capilar no se aplicara con la mano para que el cabello no naciera en ella.

Según los científicos, aún no se ha descubierto ningún remedio contra la calvicie —aunque sí para demorar su aparición— como no sea la implantación de cabello por métodos quirúrgicos o la tan antigua como infalible del peluquín o el apply que viene a ser como una prótesis para los que apenas frecuentan su relación con el peine.

A estas alturas, en las que la dosis de ingenuidad de las gentes está en franca regresión, este tipo de publicidad se nos antoja anacrónico. Si algún día se descubre un verdadero remedio contra la calvicie la noticia se extenderá como la pólvora sin necesidad de acudir al truco de innombrados caballeros que en pocas semanas pasan de la calvicie a la más espectacular pelambrea gracias a una loción mágica.

"INFORMACIONES"

NO HABRÁ UN CIERTO PELIGRO DE QUE SE ARREPIENTAN DE HABER FIRMADO?

PREGUNTO



Forges en "INFORMACIONES"



YO NO QUIERO UN NIVEL EUROPEO. ME CONFORMO CON PODER TENER EL DE MI SEÑORITO

Chumy Chumez, en "MADRID"

LA SANGRIA DE LOS ACCIDENTES LABORALES

"Dos mil personas mueren anualmente en España víctimas de accidentes laborales, 500 quedan permanentemente incapacitadas para todo trabajo, 1.500 no pueden volver a desempeñar su profesión habitual, 2.000 se producen lesiones que les incapacitan permanente o temporalmente para las actividades propias de su oficio y son víctimas de accidentes de trabajo de diversa naturaleza millón y medio de trabajadores españoles. Todo esto en doce meses.

Si de las cifras de accidentes pasamos al capítulo de costos, los motivos de alarma son también evidentes: alrededor de los 60.000 millones de pesetas suponen los gastos que originan los accidentes laborales en España. Todo esto según datos rigurosamente oficiales. Añadiendo a las cifras los accidentes, que los hay, que por unas razones u otras —no afiliación, asistencia priva-

da, etc.—escapan a las estadísticas, las cotas alcanzadas son capaces de afectar gravemente a la más saneada economía. Y la nuestra no lo es.

Existen, por otra parte, costos de difícil contabilización, como los trastornos que ocasionan en las empresas la necesidad de realizar reajustes en la plantilla a consecuencia de la ausencia temporal o permanente de un trabajador, los gastos de adaptación del nuevo empleado, la merma que para el desarrollo español supone el tener inactiva una parte de la población trabajadora, las difíciles situaciones que plantea en el hogar de la víctima del accidente no sólo la reducción de los ingresos, sino los cuidados que requiere una persona enferma o en período de convalecencia.

Frecuentemente se suele acudir para justificar en parte esta plaga de accidentes a la consabida irresponsabilidad del trabajador español. Aun reconociendo la dosis de verdad que esta afirmación encierra, en la inconsciencia de un hombre hay su buena parte de culpa por parte de una sociedad que no forma

como debe a sus miembros, especialmente a los que forman los escalones económicos más bajos, obligados muchas veces a abandonar su educación para ayudar al sostenimiento de las cargas familiares. Además, hay una lógica presunción de que nadie, sabiéndolo, pone en peligro su vida.

"DIARIO DE BARCELONA"

UN FACTOR DE LA DESCAPITALIZACION DEL CAMPO

Es un hecho que sale a la luz, en cuanto se discute alguno de los problemas relacionados con la agricultura. Lo mismo se habla, en discusión acalorada, sobre la banca oficial o privada, que si se comenta la depresión del sector agrario. Ahora mismo, en las declaraciones resumidas del Director general del Servicio Nacional de Cereales, éste ha dicho categóricamente, que la agricultura incide favorablemente en los sectores industrial y comercial, mediante el aumento de la adquisición de semillas, abonos y maquinaria; y que el ahorro del campo, tradicional, inevitable y constantemente se dirige hacia la industria. Esta corriente del ahorro del agricultor ocasiona la descapitalización del campo, con todas sus funestas consecuencias.

¿Por qué? Por una razón muy sencilla, porque los administradores de ahorro de los

agricultores orientados hacia la garantía o más comercio y la lugar de destino a la agricultura, porcional lo que tura procede, a cantidades que dículas, en comp fuente del ahorro de capital.

Ahí tenemos los que son sumamente doras. Por mucho gráfico que emp Los ag rados per ficios, d siempre se desu sima cantidad de cedida a los ag la hora de la ta para que est Tambi del crédito, ni autorida agricultor, ni el Nacion éste da a la ind existian meroio, ni la co sica, de que la el primer sop economía.

"LA ACCION SOCIAL"

IMPORTANCIA DEL PROBLEMA CANARIO

"Más allá de la franquicia, se plantea el problema de la autonomía administrativa de las islas. No cabe duda de que las reformas dictadas desde Madrid corren el riesgo de ser poco atractivas para los canarios y, además, una revitalización de la vida regional podría ser un motor de desarrollo. Es interesante, por ello, que se pida esa reforma administrativa, aunque es preciso no llamarse a engaño. Se sonríe uno, en efecto, al escuchar "la unanimidad" canaria en este tema, expresada por voces tan representativas de la población del archipiélago en su conjunto como las Cámaras de Comercio, los Consejos Provinciales de Trabajadores y de Empresarios (Organización Sindical), el

Consejo Provincial del Movimiento, el Colegio de Agentes de Comercio... No cabe duda de que, de representar a alguien, estos organismos hablan en nombre de los grupos más ligados con el comercio, los servicios y la importación libre, con muy poco interés por emprender la aventura de una industrialización tendente a mejorar el nivel de vida del pueblo canario. Mal está, desde luego, la administración de todos los intereses económicos del archipiélago desde Madrid, pero no se aprecia tampoco la ventaja de que los manejen exclusivamente las llamadas "fuerzas vivas" de Canarias.

En realidad se trata de un problema que no es específicamente

canario, sino de las motivaciones de las regiones frente a la autonomía administrativa: la lejanía y breza canaria, y a la cultura del alma, por ejemplo, que muestran cierta "desvitalización" todavía no conscientemente. Siempre hay algunas versas actitudes: ra organizativa diversidad y a con una mayor las unidades me tado en la adm vida colectiva.

"ESPAÑA ECONOMICA"

EL PROBLEMA del almacenamiento de cereales

● EN ARAGON
SE HAN LEVANTADO
67 SILOS DEL SERVICIO
NACIONAL DE
CEREALES Y 29 GRANEROS

● CON UNA
CAPACIDAD
DE 264.500
TONELADAS



MADRID, (De nuestro
responsal A.G.A.) En la
última conferencia de prensa
sustancial con el Ministro de
Agricultura se habló como ya
ha publicado de los precios

de los cereales en la campaña
1971-72, es decir casi a dos
días vista.

Los agricultores se habrán
dado perfecta cuenta por los
precios, del tipo de cereales,
trigos, cebadas y avenas, que
el Ministro de Agricultura
busca dentro de su política
agraria.

También se dijo que las
autoridades del Servicio
Nacional de Cereales
estimaban que este año
existían más facilidades para
el almacenamiento de los
trigos, "Hay menos cosecha y
tenemos más silos", dijeron.

Manifestaron también que no
se debía producir alarmas, ni
se debía temer la suspensión
de entrega de los cereales. Si
algún atasco se producía
estaban dispuestos a tomar las

medidas para solucionarlos en
favor de los agricultores.

Con este motivo se
distribuyó entre los
periodistas un estudio que el
Servicio Nacional de Cereales
ha realizado para conocer las
necesidades de almacenamiento
en toda España.

El volumen e importancia,
se dice en este estudio, de las
cosechas nacionales de
cereales y otros granos y su
adecuada manipulación,
conservación y comercializa-
ción, justifican la
trascendencia de una red de
almacenamientos, ordenación
de capacidades, máximo
funcionalismo y reducción de
mermas, su pleno y amplio
contenido económico.

El Servicio Nacional de
Cereales ha dedicado, desde
su fundación, como Servicio
Nacional del Trigo, esfuerzos
ininterrumpidos a esta obra y
sus realizaciones, con 926
instalaciones capaces para
2.200.570 toneladas, están
materializadas en todos los

horizontes de nuestras zonas
cerealistas, haciendo posible
cada día más, como una de
sus metas más deseadas, la
normal recepción y
conservación de estas
cosechas.

Planteadas la necesidad de
alcanzar en el plazo más breve
la capacidad suficiente de
almacenamiento en
condiciones idóneas, como
supuesto básico para una
comercialización normal de
las cosechas, ante el
crecimiento de las
producciones nacionales de
cereales-pienso y prevista la
colaboración en este empeño
de toda la iniciativa
interesada, precisa planificar
la actuación futura para
lograr la mejor adecuación de
las inversiones necesarias, en
una coordinación entre las
realizaciones privadas y
públicas.

Punto de partida para
estos estudios que se están
realizando, es el
conocimiento de la situación
actual y dentro de ella como
aportación más importante de
la Red Nacional de
Almacenamiento del Servicio
Nacional de Cereales, a partir
de la cual, deben establecerse
las directrices futuras,
conjugadas con las previsiones
de producción, acordes con
los incrementos de demanda,
todo ello como información
básica al alcance de los
sectores económicos a
quienes afecta el problema.

EL ALMACENAMIENTO DE CEREALES EN ARAGON

En este estudio, según los
datos que facilitan de la Red

de Silos y Almacenes-Graneros del Servicio de Cereales, de los existentes en explotación o en construcción, en Enero de 1970, Zaragoza ocupa el segundo lugar entre las provincias que cuentan con mayor capacidad de almacenamiento, después de Badajoz, y antes que Toledo y Córdoba, los cuatro grandes.

La provincia de Zaragoza cuenta con 33 silos que tienen una capacidad de almacenamiento de 94.500 toneladas y quince graneros, con una capacidad de 16.050 toneladas. En construcción había tres silos. El total de la capacidad es de 117.800

Huesca tiene en explotación 23 silos y 5 graneros con una capacidad de 78.600 toneladas. En construcción estaban 3 silos y 1 centro de selección, con una capacidad de 15.000 toneladas. En total, 93.900 toneladas.

En Teruel en explotación hay 11 silos y 9 graneros con

una capacidad de 27.750 toneladas. En construcción había 6 silos y la ampliación de 2, con una capacidad de 15.050 toneladas. La capacidad total es de 52.800 toneladas.

LOS SILOS DE ZARAGOZA

Los silos del Servicio Nacional de Cereales, en Zaragoza están situados en las siguientes localidades:

En Tm.:
1. Alagón. 3.250; 2.

Almolda, La. 2.850; 3. Almunia de Doña Godina, La. 1.400; 4. Almunia de Doña Godina, La. 600; 5. Ariza, 1.400; 6. Ariza, 800; 7. Belchite, 3.850; 8. Biota, 3.300; 9. Borja, 2.300; 10. Bujaraloz, 1.900; 11. Calatayud, 2.750; 12. Cariñena, 1.500; 13. Casetas, 4.000; 14. Casetas, 1.800; 15. Caspe, 2.850; 16. Castejón de Valdejasa (*), 1.500; 17. Castiliscar, 1.000; 18. Cetina, 1.500; 19. Daroca, 3.700; 20. Ejea de los Caballeros, 4.700; 21. Ejea de los Caballeros, 3.950; 22. Ejea de los Caballeros, 1.000; 23. Epila, 2.750; 24. Erlá, 2.250; 25. Farlete (*), 2.400; 26. Fuentes de Ebro, 1.400; 27. Gallur, 3.250; 28. Gallur (conectado al silo), ---; 29. Luna, 4.700; 30. Malón, 1.000; 31. Mallén, 2.750; 32. Mallén, 1.000; 33. Muel, 3.850; 34. Nuévalos, 1.000; 35. Pedrosas, Las, 1.900; 36. Piedratajada, 2.300; 37. Pina de Ebro, 2.400; 38. Quinto de Ebro, 2.400; 39. Sadaba, 2.950; 40. Sástago (*), 3.350; 41. Sos del Rey Católico, 600; 42. Tarazona, 1.900; 43. Tauste, 5.000; 44. Tauste, 2.950; 45. Uncastillo, 1.000; 46. Uscl, 3.850; 47. Villanueva de Gállego, 500; 48. Zaragoza-Barcelona, 2.300; 49. Zaragoza-Barcelona, 1.000; 50. Zaragoza-Castellón, 2.300; 51. Zaragoza-Castellón, 1.000; 52. Zuera, 3.250.

Resumen: En explotación: 15 graneros: 16.050; 33 silos: 94.500; 1 secadero de grano: --- (*) En construcción: 3 silos: 7.250. Total: 117.800 Tm.



Una simple tormenta puede causar graves trastornos

Influye en los accidentes de tráfico, en los errores cometidos en las fábricas y en la convalecencia de los enfermos

EL TIEMPO AFECTA NUESTRAS VIDAS



¿Se siente usted feliz y lleno de vitalidad poco antes de que estalle una tormenta? ¿O quizá padece dolores y depresiones cuando empieza a llover? ¿Por qué los vientos secos sumergen a la gente en un estado de tensión, hasta el punto de que durante estos días aumenta el número de suicidios y delitos criminales?

¿Cual es la razón de estas anomalías? La contestación es muy sencilla: el tiempo. Un grupo de científicos norteamericanos que han estudiado el problema, han descubierto una especie de eslabon entre la persona y el medio atmosférico que la rodea. Los científicos Howard Friedman y Robert Becker, del Centro Médico de Nueva York, y el Profesor Charles Bachman, de la Universidad de Syracuse, de Washington, afirman haber detectado circuitos electricos en nuestro organismo, que pueden ser afectados por campos electromagneticos.

ENFERMEDADES MENTALES

Esto parece reforzar la teoria de algunos expertos, de que determinadas enfermedades mentales pueden verse afectadas por la acción externa del sol.

Cada día, millones de partículas y moléculas neutras, es decir sin cargas positivas ni negativas, entran en la atmosfera terrestre, procedentes del sol. Después de una largo viaje de más de 180.000.000 kilómetros, llegan sin cuasar disturbio alguno. Sin embargo, cuando se producen determinadas explosiones solares, las partículas se cargan de electricidad.

Entonces empieza su transformación: se convierten en violentas. Atraídas por el magnetismo de la tierra, son

recargadas y a través de canales de fuerza magnetica, se dirigen a nuestra atmosfera a velocidades superiores a dos mil kilometros por segundo.

SUICIDIOS

¿Le afectan a usted las tormentas? Quizas no, pero hay muchas personas que se quejan de malestares y trastornos durante estas "explosiones atmosféricas". Durante los años treinta, unos médicos alemanes comprobaron las historias clínicas de cuarenta mil enfermos en relacion con las sesenta tormentas eléctricas que habian tenido lugar a lo largo de cinco años. Ellos llegaron a la conclusión de que el número de suicidios aumentaba cuando se acercaba una tormenta, y que los enfermos mentales empeoraban a medida que al atmosfera se cargaba de electricidad.

Hace poco, los doctores americanos antes mencionados, estudiaron los casos de mas de 28.000 pacientes, hospitalizados en siete centros siquiátricos, y comprobaron la indudable influencia de las cargas electricas exteriores sobre el cerebro de los enfermos.

CRANEO Y COLUMNA VERTEBRAL

Investigadores de la Universidad de Nueva York han estudiado detenidamente el organismo humano para averiguar en qué zona se concentran las fuerzas eléctricas. Según ellos, son el cráneo y la base de la columna vertebral. También han demostrado que la carga eléctrica del aire tiene una influencia decisiva en los accidentes de tráfico, los errores cometidos en las fábricas, y en el proceso de convalecencia de determinadas enfermedades

COMPRAS

¿Qué se puede hacer para disminuir la influencia negativa de las cargas electricas exteriores? Nada, dicen los médicos. Si Vd. es una persona "sensible al tiempo", y si una simple tormenta le produce graves transtornos, lo mejor que

puede hacer es guardar cama hasta que todo haya pasado. Porque usted se encuentra entre los "pacientes leves".

Hay personas que sienten unas ganas irresistibles de ir de compras cuando se acerca una tormenta. Sin pensar siquiera, adquieren vestidos, sombreros y neveras. Luego, al volver el buen tiempo, se dan cuenta

que el traje no les gusta ya tienen nevera, y que todas formas no tienen para pagarlo todo. Y ven grave problema de tener que devolver los artículos.

Comparados con ellos, ¿siempre depresión no es la verdad?

(Europa PRESS)

LAS DOS CARAS DE LA BELLEZA

(Viene de la pág. 13)

nada que elvejezca tanto como la holgazanería.

Yo plancho mis vestidos antes de quedarme aburrída y esto lo he hecho siempre...

La noche que la conoci parecía cansada, y lo admitió. "Lo gracioso es, "dice", que los fans creen que no me canso nunca. Y yo pienso lo mismo cuando están esperando para verme".

"Descansaré más tarde, pero ahora no puedo. No debo desilusionarlos".

Unos minutos más tarde estaba charlando con una multitud de 300 y toda ella era la estrella internacional.

La imagen de Dietrich no ha cambiado mucho durante los años, pero ella conoce los peligros de permanecer tanto tiempo en el estrellato.

LINEAS MAS SUAVES

Cambia con los tiempos. Ya no lleva aquellos ceñidísimos trajes que casi la inmovilizaban. Sus actuaciones son más descansadas, aunque le

cuestan a sus promotores, por lo menos, 15.000 libras a la semana.

Su belleza, indudablemente, existe. Una compañía aérea que buscaba una chica que representase los años sesenta, eligió a Marlene que se había convertido en estrella treinta años antes...

"Desde luego, me sentí muy alagada", dijo. "¿No se sentiría Vd. a mi edad? La mayoría de las modelos publicitarias son todas jovencísimas, casi estudiantes.

Se dice que cobró 70.000 libras por la fotografía. No hace falta mirarla mucho tiempo para comprender que es la cara de los años sesenta. Los rasos angulosos de su primera época en el cine, se han convertido en líneas más suaves y dulces.

Si ser "natural" es la orden de la moda, nadie más natural que Marlene Dietrich.

MI FORTUNA...

Si su cara ha cambiado, su figura es lo mismo. Y sin

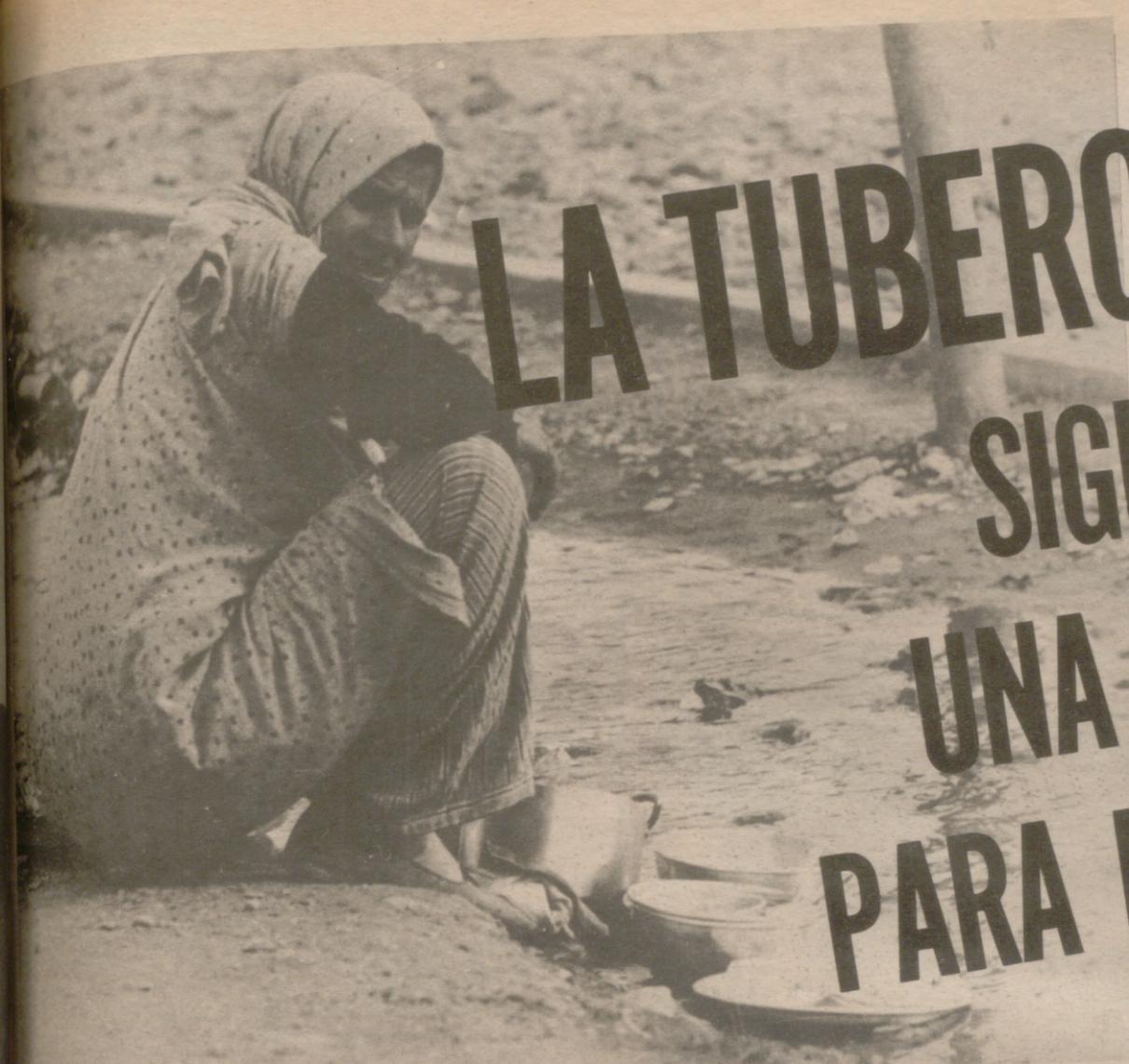
embargo come todo lo que le apetece... chocolate, patatas, aunque cuando trabaja, como poco té y pastas.

Nadie conoce el secreto de su, aparentemente, juventud, aunque ella que puede ser debido al ejercicio de flexión de músculos que practica asiduamente.

En un mundo de transitoria belleza, Marlene permanece como monumento, siendo cambiante, y fascinante y, a nadie sorprender, consciente de ellos.

Cuando llegó al aeropuerto de Londres, hace poco, un fotógrafo le pidió que para hacerle una "foto de piernas". Ella se negó. "Si es verdad que sus piernas son mi fortuna, ¿por qué he de enseñarlas por nada?"

MAÑANA...
GRACE KELLY



LA TUBERCULOSIS SIGUE SIENDO UNA AMENAZA PARA EL MUNDO

Sobre todo en los países subdesarrollados, con su total falta de higiene, la tuberculosis sigue siendo una seria amenaza. (Foto Europa Press)

● En los países subdesarrollados es la enfermedad que causa más muertes

● En el siglo XIX creían que la mejor defensa era un buen bigote

Parece que fue el siglo XVIII el momento en que históricamente se registraron más casos de tuberculosis. En 1471 se atribuyó a esta enfermedad el 18 por 100 de los muertos totales y en 1799 la proporción llegó a ser aproximadamente el 28 por 100.

El siglo XIX se pasó en la búsqueda de un medicamento que aliviase a la humanidad de esta gravísima plaga. A finales del siglo se puso de moda el tratamiento de aire puro. Los enfermos se apiñaban en las terrazas de los sanatorios. Sin tener en cuenta las condiciones atmosféricas o el clima, por encima de todo, habían de respirar aire puro, fuera y dentro de las habitaciones. Los enfermos se parapetaban en sus mantas y aguantaban el

frío y las corrientes. Como en todos los medicamentos, se abusó de lo que en principio era bueno.

CIFRAS ALARMANTES

Todavía hoy, la

tuberculosis continúa produciendo estragos. En su extensión es una enfermedad que no se limita a ningún lugar geográfico. Se han descubierto microbios entre los habitantes del círculo polar ártico y los hombres tostados por el sol tropical.

Para África la tuberculosis es, junto con la desnutrición y la malaria, uno de los tres azotes de enfermedad y muerte. Así, en Kenia, se dan 110.000 casos de tuberculosis pulmonar; en el Congo, 100.000 casos; en Nigeria, de 70.000 a 100.000.

Tanto en África como en Asia y América, la enfermedad continúa siendo una verdadera plaga social. Y sólo en algunos lugares de muy alto nivel de vida, como por ejemplo los Países Bajos y Dinamarca, la proporción de enfermos es sólo el 1 por 100.

En la mayoría de los países menos desarrollados, la mitad de los niños dan reacciones positivas a la tuberculosis.

El creciente informe de la O.M.S. da cuenta de que tan pronto un niño sale de su hogar de cuatro años en adelante y en lo que se refiere al Mediterráneo Oriente, entre un 1 por mil y un 6 por mil de los pequeños se infectan antes de ir a la escuela. Pero al salir de la escuela, a los 15 años aproximadamente, la proporción de los infectados llega hasta el 50 por 100.

DESDE HAMMURABI HASTA EL AÑO DOS MIL

Parece que en el famoso código semítico del rey de Babilonia Hammurabi - 2.000 años antes de Hipócrates - se dan las primeras descripciones de la enfermedad del tórax. En el cuerpo momificado del sacerdote Ammon - 1.000 años antes de J.C. - se han descubierto síntomas de esta enfermedad. Pero lo más importantes de los últimos informes emitidos por entidades internacionales es que la mitad de los habitantes es de la tierra, es decir unos

2.000 millones de seres humanos guardan en sus pulmones los bacilos virulentos. Lo que corre es que, gracias a las naturales reservas humanas, el 99 por 100 de estos posibles enfermos, combaten perfectamente al bacilo. Sin embargo, ahí están, como dormidos, esperando cualquier debilidad de la naturaleza, bien física, mental o social. Lo que pueden concluir es que de cada dos hombres, uno representa un peligro potencial para sí mismo, para su familia y para sus compañeros de trabajo. Se ha notificado que en los Estados Unidos hay cada año 50.000 nuevos casos de tuberculosis. Aún cuando se detuviese totalmente la enfermedad, lo cierto es que de las personas infectadas en 1970 seguirían viviendo en el año 2.000 unos ocho millones de tuberculosos.

GUERRA ABIERTA A LA TUBERCULOSIS

Todos los estados están hoy empeñados en dar batalla sin tregua a esta enfermedad que ha causado verdaderos estragos. Un especialista norteamericano escribió en 1901 una frase que está llena de actualidad:

"Para combatir la tuberculosis es indispensable la acción conjunta de las autoridades con sentido común, de médicos competentes y la opinión pública bien orientada".

En 1947, la tasa de mortalidad había disminuido en la proporción de tres a cuatro por cien. Se debió a la estreptomocina. Luego la disminución fue del 7 al 17 por 100. Pero en 1952 y gracias a la isoniacida, la disminución ha sido del 27 por ciento.

Aunque el bacilo no ha sido totalmente vencido, las perspectivas dentro de las cifras fatales en los países subdesarrollados son optimistas y quizá pronto llegué el día en que la tuberculosis sea sólo un recuerdo.

Ilona THIES

UANDO, hace algunos años, los jóvenes se enloquecían bailando el "rock and roll", muchas personas hablaron de males físicos que estos podían producir, como por ejemplo deformaciones de los huesos y de la columna vertebral. Incluso hubo quien decía que la tuberculosis sería el resultado de estos movimientos exagerados.

Esta acusación es nueva. Cuando, a principios del siglo XIX, el vals estaba de moda en todos los salones de la alta sociedad, algunos lo consideraron "un aliado de la muerte". Luego se habló del "morbo de la Polka", que atacaba a quienes bailaban esa danza con excesivo vigor. Por contraste, en un artículo publicado en la "London National and Military Gazette", se defendían las maravillosas cualidades del vals como parapeto y purificador del aire que estaba en los pulmones, gran preventivo contra la tisis.

LA TUBERCULOSIS EN EL MUNDO

Aunque los nuevos medicamentos han modificado notablemente el cuadro de la mortalidad por tuberculosis, no deja de ser un serio problema que por término medio, entre el 0,01 y el 1 por 100 de la población mundial sufre tuberculosis infecciosa. Recientemente, un informe de expertos de la Organización Mundial de la Salud, dio las siguientes cifras globales de tuberculosis en el mundo: 10 a 15 millones de tuberculosos, a los que se añaden cada año de tres a tres millones. De esta cifra pueden sustraerse uno o dos millones de defunciones; el número de curaciones por tratamiento no es conocido.

MANANA...
RACE KELLY
SEPTIEMBRE DE 1970

EL PERSONAJE

Escribe: ANTONIO MOLINOS

DAUDEN

- EL FUTBOL DE AYER TAMBIEN TENIA FUERZA
- VOLVERA A SER ESPECTACULO COMO ANTES
- ¡CLARO QUE EN ARAGON SALEN JUGADORES! HAY QUE SABER APROVECHARLOS



ERA aquella época inolvidable del duelo directo "avispas" y "tomates"; los del Iberia, con sus camisetas amarillo y negro y los del Real Zaragoza con la camisola roja, eran llamados de este modo: "avispas" y "tomates".

También existían otros de fuerza, como el Stadium, Universitaria, Juventud, Fuenclara y el Patria que eran enemigos de consideración. No obstante, el duelo más directo era entablado por los dos cabeceros frecuentes en las competiciones: Iberia S.C. y Real Zaragoza.

Nuestro grupo de jóvenes, los del Real Zaragoza

"amateur", como nos llamábamos con cierto orgullo, el grupo de los Baselga Ezquerria, etc. etc. lo mismo jugábamos un partido de fútbol que formábamos una orquesta. Y mirábamos con cierta admiración a los hombres del primer equipo. Hoy he visto a uno de ellos y le he mirado con admiración, en el recuerdo de ayer, en sus canas bien peinadas. El medio centro del empuje, del coraje, de la rasmia aragonesa puesta al servicio del equipo. El habla:

— ¡Qué tiempos aquellos! No olvido a Nogués,

Hernández, Cupons, Montesinos, Ferrando, y toda

aquella pléyade que en el Campo del Conde Asalto, como le llamaban las gentes, en aquél bonito arbolado, hoy convertido en parque infantil, nos las ventilábamos con equipo de postín.

— Está demostrado que el mayor defecto del fútbol actual en España, es la falta de fuerza, de temperamento y coraje.

— El fútbol de ayer también tenía fuerza y por eso era espectáculo que apasionaba. Poco a poco ha ido perdiendo ésta, y ha llegado a hacerse aburrido, con la manía de los entrenadores de poner montañas de defensas en las alineaciones, lo han hecho así tremendamente aburrido. Pero aún va el público.

Vuelve la fuerza al fútbol mundial y el coraje; en España vuelve también.

— Pues volverá a ser espectáculo, como antes.

Cuando alguien me ha dicho que en Teruel no salían jugadores de fútbol le he dicho que de Alcorisa salió Dauden; y turolense es Torres que fue un gran defensa y Manuel Cros, el calandino, llegó a la máxima categoría del fútbol nacional; y aún podíamos dar más nombres. Pero Daudén nos dice:

— ¡Claro que en Aragón salen jugadores! Hay que saber aprovecharlos. Tener más interés por ellos y no hacerlos fracasar.

Tiene razón Dauden. Aquél medio centro que miraba yo con admiración de crío, y al cabo de los años, casi me parece que tenemos la misma edad.

LOS REGIONALES, TAMBIEN CUENTAN



Y hoy es el Hernán Cortés, que remozando y con las ilusiones de otra época, inolvidable para sus seguidores, se ha presentado a las competiciones. Jugadores casi veteranos, con calidad y algunos jóvenes que prometen, ayudados de una experimentada dirección que acreditan los directivos que también ayer lo fueron del simpático club, van a recordar otros tiempos del Hernán Cortés. Y no me negarán que el equipo tiene empaque ¿verdad?

(Foto: García Luna)

Hojas caídas

● VEHEMENCIA EN EL ATLETISMO MAS QUE EN EL FUTBOL

Y decían que la gente miraba al atletismo con menos interés que al fútbol. Den ustedes platos fuertes y verán como responden al público del atletismo.

La Federación Española ha tenido que abrir un nuevo capítulo lo ocurrido en La Coruña, en el Estadio de Riazor.

Don Alfonso Posada, vicepresidente de la Federación Española de Atletismo y delegado del Club Celta de Vigo, cuando desarrollando la prueba de los 10.000 metros marcha dicha prueba a Alvarez Salgado y Carlos Pérez.

Cavero ha dicho: "Todo ha sido producto de la veheencia que en atletismo existe mayor grado de veheencia que en fútbol".

Ya sabremos el motivo, que ha debido de ser idéntico.

● ROYO Y ANCONCHEL DENUNCIADOS POR ALINEACION INDEBIDA

El Muskaria ha denunciado a los jugadores de la selección aragonesa— Royo y Alconchel, por alineación indebida en el partido de Riazor.

Fue el denunciante el jugador alfarero Diego, que fue expulsado de Muskaria; y los de Alfarero le pegan fuerte en unos comentarios que señalan el despecho del jugador al presentar la alineación.

Dicen de Alfarero que todo está en regla que "es una maniobra de un club que no es señor y en una vergonzosa zancadilla a un alfarero que tampoco sabe jugar".

Las cosas se han puesto como para que Diego diga: "Donde digo Diego...".

● EL HOCKEY DE HIERBA TAMBIEN CUENTA

El slogan se ha popularizado; y el "Contamos contigo" ha pasado a pleno uso. Pero hace falta que contemos nosotros con todo el deporte; y el hockey sobre hierba también debe contar.

Ahora, metidos en pleno fregado de los campeonatos donde se disputa la Copa de Europa y en la que España surge la invitación para el Cursillo de entrenadores que del 21 al 30 en el Colegio de San Benito, dirigido por Peruga presidente de la Federación Aragonesa de Hockey. Animarse, en el deporte que tan buenos deportistas dan. Que el Hockey cuente con nosotros.

● "EL DEPORTE Y SU IMPORTANCIA EDUCATIVA EN LA ENSEÑANZA"

Bajo este tema tendrá lugar la apertura del curso del Centro de Santo Tomas de Aquino, y con un programa que comienza el día 1 de octubre;

A las 5 de la tarde, en el Salón de Actos del Colegio "Lección Inaugural", a cargo del Director, don Manuel Subías, sobre: "El deporte y su importancia educativa en la enseñanza", con proyección de la película documental "Campeonatos Femeninos Escolares de Atletismo de España", celebrados en Madrid, y cuyo título fue ganado por el equipo de Fútbol Femenino.

● VOLO, VOLO, VOLO...

Los rumores acerca del Ejea no son muy lisonjeros. Recogemos la noticia de que se va a jugar un partido del partido del Ejea por el Real Zaragoza.

Entre los aspectos desagradables, parece ser que el exzaragocista firmó por el equipo ejeano. No jugó en el pasado contra el Irún, partido que perdieron los de Ejea por dos a cero.

Alguien nos ha dicho que no sería sorprendente que se volviese más al Ejea. Mal síntoma.

En fin se podrá decir que Canario voló, voló, voló...

● CONCURSO INTERNACIONAL DE TENIS PARA EL PILAR

Del 14 al 18 de Octubre el Real Club de Tenis de Zaragoza celebrará el Concurso Internacional de Tenis FIFIPILAR, que se disputará en las pistas de dicho club. El concurso se dividirá en Individual Caballeros, Doble Caballeros, Individual Damas y Doble Mixto, tendrán el control de la competición que compondrán: Juez Arbitro, D. José María Adjuntos, Don Fernando Iranza, Don José María Mateo y Don Enrique Pérez Lahoz.

Han lanzado sus boletines de inscripción y ya están recibiendo. El que tenga valor que levante su raqueta. Bien se prepara, esperemos que salga bien.

LA VOZ DE LA AFICION



¿Quién no conoce a estos tres aficionados? Fuera del campo, junto a las paredes de La Romareda les escuchamos la opinión, que es la opinión de la afición.

Diego, extremo de los tiempos del Iberia, de aquellos de Zamandreu, Sauca, Echaluze, Epelde, etc. etc. El otro es Pepe Martín, el que fue Campeón de Boxeo, conocedor de todos los secretos de éste deporte y el tercero es Ojinaga, que fue un interior de clase excepcional, como recordarán los aficionados.

—¿Qué le parece el fútbol de hoy a Diego?

—Que va teniendo algo que había perdido del fútbol de ayer. Hoy hay que tener clase; pero hay que tener fuerza, velocidad y mucha afición y coraje; de lo contrario hay que dedicarse a otra cosa. Así es el fútbol moderno. Y ese coraje es el que hace levantar los asientos entusiasmado al aficionado.

Con él el fútbol seguirá contando con adeptos.

—¿Y del Zaragoza?

—Que hay que cuidarlo.

A Pepe Martín le espetamos:

—¿Es cierto que en el boxeo hay tontos y combates amañados?

—Claro que sí. Lo que sucede es que el boxeador es el que menos se entera del tongo que ha sido preparado.

—¿Y del Zaragoza?

—¿Que hay que cuidarlo!

Ojinaga sabe de fútbol. Ha sido un artista del balón.

—¿Cómo ves el fútbol de hoy?

—No lo he visto todavía. Me da vergüenza decirlo; aun no he visto este año al Real Zaragoza.

—¿Y el fútbol en general?

—Pues hay que tener clase e inteligencia para jugar al balón. Pero también la necesidad de correr más que antes, tener más velocidad que antes y más fuerza y coraje que antes. Ya vemos todos los equipos europeos que caminan sobre éste patrón. Ya no basta sólo defenderse, para sacar un punto. Hay que atacar, buscar goles, luchar los noventa minutos. Se exige mucho más.

Aquí quedan reflejadas estas opiniones. Las de tres buenos aficionados, que daban de esto.

A.M.

LO QUE DICEN LOS DEMAS

Recogemos un comentario de la prensa de Barcelona, con motivo del partido del pasado domingo hecho allí por el Real Zaragoza:

«La suplencia de Pepe Juan por el delantero Santos al comenzar la segunda parte no mejora la consistencia zaragozista. Y menos aún la sustitución de Planas, por el delantero, Chirri, que pasa inadvertido en el naufragio de los suyos, incapaces de levantar la pesada losa de un tanteo tan desfavorable.»

EL ONCE VISITANTE

Juega tan mansamente el once tan rápidamente, en triangulaciones sin cámara, sin desmarque previo en profundidad que podemos augurarle una campaña deficientísima como no nos se trabaje muy seriamente el aspecto físico-atlético de todos ellos: de los jóvenes tiernos y de los veteranos comodones. El equipo zaragozista que pasó por el "Nou Camp" tiene algunas bajas en sus filas. Pero mucho habrá de arriesgar en su reaparición si quiere convertirse en goleadora a una altura que dispone de hombres de buena calidad. No vale argumentar que a guardameta y defensa tan sólidas como las del Barcelona le empujaron un par de tantos. Piensese que fueron los suyos, tantos de error ajeno, quizá al socaire de una confianza en el triunfo que no podría escaparse de ningún modo, aun

viniendo el equipo de un largo viaje, al que quizá deba achacarse algo de lo malo que se pudo constatar en el conjunto local.»

Estos son comentarios de Luis Lain, en "Dicen": que no nos sorprenden, aun cuando nos preocupan, desde el principio de temporada, como hemos venido anunciando quizá con insistente forma pues ese aspecto del equipo era bien visible.

Como está claro que puede corregirse y así lo esperamos no nos desespera éste principio de temporada, tan poco grato.

Sin embargo, el empate en casa, en el primer partido de Liga, es accidente admisible en cualquier campo, por buen equipo que sea el de casa; y, el perder con un equipo como el del Barcelona, está dentro de la lógica del fútbol.

Lo que nos preocupa, no nos desespera es la forma que se han producido el empate y la derrota.

Como creemos que todo puede arreglarse, seguimos con nuestro equilibrio crítico.

Ni podemos elogiar todavía, !!! queremos que todo se abandone al azar. Seguimos confiando en que las condiciones que precisa el equipo se logren cada vez con más necesidad urgente y que se entre en el camino de la normalidad, para satisfacción y alegría de todos.

Antonio MOLINOS

BURBUJAS

PREVINIENDO NUEVOS "CASOS"

El Huesca y Calvo Sotelo de Andorra, están dejando muy bien el pabellón aragonés en Tercera División. Caminan por la categoría con paso firme y hacen concebir grandes esperanzas a sus aficiones.

Aquí tenemos a los oscenses con un punto positivo conseguido el pasado domingo en Talavera y a los andorranos que se deshacen con bastante facilidad del Michelin.

Lastima que este año, nuestra representación sea tan escasa ya que se reduce a estos dos conjuntos y al modesto Ejea.

CON PASO FIRME

No quiere esta vez cogerse los dedos la Federación Española de Fútbol y por ello estudia con detenimiento las documentaciones de los oriundos que quieren incorporar los equipos españoles.

Están en este caso, Touriño, el lateral argentino que por fin se decidió a cruzar el charco y ya entrena en el Bernabeu. Valdez, extremo zurdo que a punto estuvo de debutar con los valencianos en el partido inaugural de la Liga. Juárez, interior cuya ficha con los granadinos parece que corre peligro ya que se duda si su nacionalidad es paraguaya, como él dice o argentina como afirman desde allí y hasta un paraguayo, Medina que aspira incorporar un equipo de Tercera, el Valdepeñas.

Estos son, los cuatro posibles nuevos jugadores de fútbol español que esperan poder pronto correr por nuestros campos.

EMPIEZAN A APARECER LOS NERVIOS

No corren buenos vientos por Bilbao. El equipo, tampoco tiene un calendario bueno y después de recibir al Barcelona al que cedieron el primer punto, tuvieron que desplazarse a Madrid de donde salieron derrotados por dos tantos a cero frente al Atlético. Ahora viajan con muy poca moral a Canarias para enfrentarse al equipo de Rosendo Hernández y siete días después en San Mamés tendrán por rival a nuestro Real Zaragoza.

Quizás entonces los dos equipos estén con un negativo. Ojalá ya que ello indicaría que se había salvado aquí el escollo del Atlético madrileño. Si eso ocurre, se irá a la capital vizcaína un mucha moral y puede ser allí en donde se empiece a nivelar la por ahora confusa situación zaragozista.

GANARON LOS VETERANOS

Ayer, con un partido celebrado en el campo del Aguila se rindió homenaje a Pepin, en otro tiempo jugador del Amistad que dió el ralo al Atlético de Madrid. Jugaron dos selecciones de compañeros suyos en la hostelería zaragozana, una integrada por los veteranos del Gremio, entre los que se encontraban caras muy conocidas, los Mur, Beltrán... y otra por los representantes. Al final ganaron los "viejos" por cuatro a dos y... todos contentos.

Guillermo REVUELTA

SANCIONES DEL FUTBOL REGIONAL

MEQUINENZA-LA ALMUNIA: Sanción de Cuatro Partidos al jugador del Mequinenza, Joaquín Aldabo Larroya, por insultar e intentar agredir al árbitro.

SANGARRENTARDIENTA Sanción de Dos Partidos a los jugadores, Mariano Lafragueta Camparolas, del Sangarrén e Hilario Lacambra Ascaso, del Tardienta, por empujarse mutuamente.

SAN ANTONIO-AT. CODORNIZ: Sanción de Veinticuatro Partidos al jugador del San Antonio,

Santiago Arrizabalaga Mayorga, por agredir al árbitro, falta en la que es reincidente.

Sanción de Cuatro partidos a los jugadores del mismo equipo, Antonio Vera Campos y José María Vicente Carreras, por amenazar y zarandear al árbitro. Suspensión de Dos Partidos al jugador, también del San Antonio, Mariano Bonet Navarro, por protestar airadamente al árbitro.

Se inhabilita durante Tres Partidos al jugador del mismo equipo Manuel Lacueva Sancho, por blasfemar.

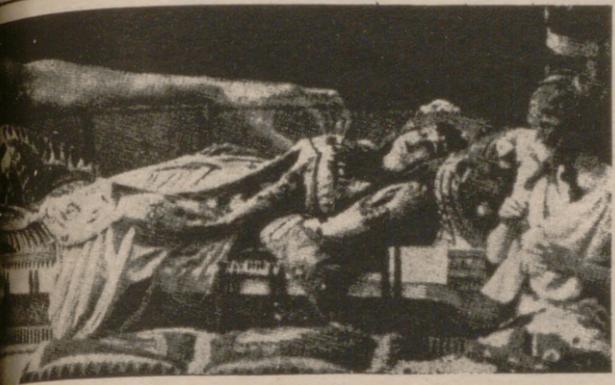
RANILLAS-EBRO: Sanción de Dos Partidos al jugador del Ranillas, Angel Remon Suescun, por público menosprecio de la autoridad arbitral.

AMONESTACIONES A JUGADORES: Por diversas causas se hace objeto de amonestación federativa a los jugadores siguientes: Fermín García Martínez (Arenas); José Rodrigo Calderon (Barbastro); Antonio Navarro Picaqueo, (Utebo); Andrés Santos Asensio, (Zaidín); y Salvador Aldabo Larroya, (Mequinenza).



CICLO DE CINE DE AUTORES ARAGONESES

DEL MAS PURO CLASICISMO A LAS ULTIMAS TENDENCIAS



Los sorprendentes efectos fotográficos de Chomón en "Cabiria", de Piero Fosco. (Ampliación de fotograma)

El presente ciclo de cine se viene ofreciendo en el Eliseos, organizado por Cine Club Saracosta y patrocinado por el Ayuntamiento, nos está

presentando una serie de films de todas clases y tendencias. Desde el documental didáctico a la experiencia fantástica, desde la más pura muestra de cine

clásico hasta las últimas teorías de cine agresivo o anti-cine. Se ha podido asistir a historias divertidas e intrascendentes y a la exposición de problemas importantes. Hemos visto cine de clara finalidad comercial y muestras destinadas a un público exigente y especializado. El cine realizado por los autores aragoneses abarca todos los campos y tendencias.

Desde el clasicismo de "La aldea maldita" al cortometraje de Artero "Del tres al once" va tanta distancia que puede llegar a

desorientar a cualquier espectador.

¿Qué no puede ocurrir ante un film que únicamente se limita a proyectar repetidamente una serie de números como si se tratase de un disco rayado pero en imágenes —mejor dicho, en números—? Un cine que evidentemente se ha hecho con cualquier fin menos el de ganar dinero, que busca directamente una irritación del espectador y al propio tiempo que tome conciencia de la falsedad del cine mismo. El cine está mediatizado por una serie de elementos técnicos, materiales humanos, etc. como son los actores, los objetivos, las distintas técnicas de reproducir el color, la música, la visión del realizador y aún del propio celuloide. Es imposible, cuando se hace una película, llevarse consigo la realidad de lo que se fotografía, porque desde el momento en que es proyectada ya no corresponde a ella misma. Sigue estando en el mismo lugar que se fotografió —si se trata de una reproducción natural—, o ha desaparecido para siempre —si se trata de una ficción creada a propósito para esa película.

Hay que hacer ver esto al público. Hay que tomar conciencia de que el lenguaje está en un continuo cambio y por tanto lo importante es esto: Estudiar, experimentar, procurar buscar la máxima perfección en una evolución constante.

Estas son algunas de las teorías de Artero —o al menos lo eran hace poco



Antonio Artero y Raúl Artigot, en el rodaje de "Monegros"

tiempo — ya que no estamos seguros si habrá cambiado algo desde entonces. El caso es que en pocos días hemos conocido una

serie de obras cinematográficas que esperamos ver continuadas en posteriores ciclos. ASM

Después del oculista.

OPTICA

Ver a la vista

Monse 1, 18 Pasaje Palafox. - Avda. Madrid, 161-163
Teléfono 230246 Teléfono 235494 Teléfono 331014

Cartelera

TEATROS

PRINCIPAL — Hoy presentación de Lili Murati. 7'15 y 11. "Una doncella francesa". Miles de carcajadas! (Mayores 18).

CINES DE ESTRENO

ACTUALIDADES. — 5-7-9-11 (Todos públicos). 7.ª semana: El toro en la corte de Inglaterra. Color. Frank Resnais.

BAIESE. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Un ejército de cinco hombres. Metrocolor. Peter Graves, Bud Spencer.

BARCELONA. — 5-7-9-11 (May. 18). Para que nunca me olvides. Color. Ulla Jacobson, Folke Sundquist.

BARCELONA. — 5-7-9-11 (May. 18). 1.ª semana: Las Vegas 1970. Todo-año - Color - Estereofónico. John Cassavettes, Britt Ekland.

BARCELONA. — 5-7-9-11 (May. 18). El presidente. Color. Christopher Jones, Shelley Winters.

PALAFOX. — 5-7'15 y 10'45. (May. 18). 2.ª semana: El secreto de Santa Vittoria. Cinemascope - Technicolor. Anthony Quinn, Virna Lisi, Hardy Kruger, Anna Magraní.

BARCELONA. — 5-7-9-11 (May. 18). Hoy estreno: Máttalos y vuelven. Panavisión 70 mm.-Technicolor y sonido estereofónico. Chuck Connors, Frank Wolff.

VICTORIA. — 5-7-9-11 (Todos públicos). 2.ª semana: La revuelta. Eastmancolor. Eliana Ramírez, José Moreno, Antonio Casal.

CINES DE ARTE Y ENSAYO

BARCELONA. — 5-7-9-11. (Mayores 18). Show especial. Una encuesta Paris y Le bel indifférent. 3 muestras del "esprit" francés en un solo programa. (V. O.)

BAIESE. — 5-7-9 (May. 18). 2.ª semana: Prana (La fuerza que da la vida). Un film de Raúl Peña. Claudia Gavy Alberto Dalbes.

CINES DE REESTRENO

BARCELONA. — 5-7-9-11 (Mayores 14). El deseo y la besugua. Color. Peter Cushing.

BARCELONA. — 5-7-9-11 (Todos públicos). El gendarme se mancomuna. Louis de Funes. Último día.

DUX. — CERRADO POR REFORMAS. PROXIMA SEMANA, REAPERTURA.

FUENCLARA. — 5-7-9 (Todos públicos). Escándalo en la familia. Eastmancolor. Pili y Mill.

GRAN VIA. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Un día es un día. Eastmancolor. Alberto Closas, Sonia Bruno.

MADRID. — 5-7-9-11 (Mayores 18). La horca puede esperar. Cinemascope - Technicolor. John Hurt, Pamela Franklin. Último día.

MOLA. — 5-7-9-11 (Todos públicos). El tatuado. Cinemascope - Eastmancolor. Jean Gabin, Louis de Funes.

MONUMENTAL. — Desde las 4'30. (May. 18). La Celestina. Color.

NORTE. — 5-7-9-11. (Mayores 18). Un pie en el infierno. Scope - Color. Alan Ladd.

PALACIO. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Crímenes en la oscuridad. Color. Frankie Avalon, Jill Haworth.

PARIS. — 4'45-7-9'15 y 11'15 (Todos públicos). 2.ª semana: El oro de Mackenna. Cinemascope - Technicolor. Gregory Peck, Omar Sharif.

PAX. — 5-7-9-11 (May. 18). Susana. Cinemascope - Eastmancolor. Conchita Velasco, Juanjo Menéndez. Último día.

RIALTO. — 5-7-9-11. (Todos públicos). Sissi emperatriz. Color. Rommy Schneider.

ROXY. — 5-7-9-11 (May. 18). Cuatro historias de amor. Agfacolor. Catherine Deneuve, Anita Ekberg. Último día.

SALAMANCA. — Desde las 4'30. (May. 14). Rebelión a bordo. Clark Gable, Charles Laughton.

TORRERO. — 5-7-9-11 (Todos públicos). A 45 revoluciones por minuto. Eastmancolor. Juan Pardo, Ivana. Último día.

PELOTA

Frontón Jai-Alai. — 5'30 y 11. Partidos de pelota a cesta punta. Quinielas.

Tarde: Mendi - Mendizábal contra Aragón - Murúa. Zaldivia - Leonet contra Javier - Alberdi.

Noche: José - Carroquino contra Mugartegui - Aranzábal. Pradera - Arrieta contra Joaquín - Asabel.

Hoy, films de Saura, Palacio y Castellón

Hoy día 24 en el Cine Eliseos continuarán las sesiones de este ciclo con la proyección de los siguientes films "Cuenca" de Carlos Saura, "En siendo de Zaragoza" (fragmento) de Ismael Palacio y "Platero y yo" de Alfredo Castellón. Comenzará a las once de la noche.

TV. E. PROGRAMACION

DISTRIBUIDOR OFICIAL

radiODELICIAS

Avda. América, 4 y 6 - Télf. 370100
Avda. Madrid, 161 y 163 - Télf. 338021
Delicias, 5 - Télf. 330227 - ZARAGOZA

JUEVES 24

matinal

12,45 CARTA DE AJUSTE.
12,59 Apertura y presentación.
13,00 CICLISMO. Escalada de Montjuich, Barcelona.

sobremesa

14,00 Avances.
14,02 PANORAMA DE ACTUALIDAD.
15,00 NOTICIAS A LAS TRES.
15,25 Avances.
15,30 BONANZA. «Evitar una guerra».
16,30 NIVEL DE VIDA.
17,00 HABLEMOS DE ESPAÑA.
17,15 Despedida y cierre.

tarde

19,15 CARTA DE AJUSTE.
19,30 Apertura y presentación.
19,32 ANTENA INFANTIL.
20,29 Avances.
20,30 MISTERIOS AL DESCUBIERTO.

noche

20,55 ESTA NOCHE.
21,00 NOVELA. «Crimen y castigo», de Dostoyevsky. Capítulo XIV.
21,30 TELEDIARIO.
21,55 Avances.
22,00 AL FILO DE LO IMPOSIBLE.
22,30 IRONSIDE. «Regreso al pasado» (primera parte).
23,30 CINCO ESTRELLAS. Actúan: Billie Davis, Paula Watson, Luciana Wolf, Madalena Iglesias y Marie Lafôret.
24,00 VEINTICUATRO HORAS.
0,15 Despedida y cierre.

19,45 CARTA DE AJUSTE.
20,30 Presentación y avances.
20,32 DIBUJOS ANIMADOS.
20,45 JULIA.
21,15 VIAJE SIN PASAPORTE.
21,45 BALLINGER DE CHICAGO.
22,15 NOTICIA-2.
22,30 Avances.
22,32 TEATRO DE SIEMPRE.
24,00 Cierre.

inter
TRANSISTORES GAMA MODULAR
UHF

Los primeros años de SING-SING



Vista aérea de la penitenciaría de Sing Sing

1

Por SAZA Jr.

HACE ya muchos años, cuando por las orillas del Hudson vagaban los aborígenes o cuando los colonizadores de casaca y tricorne se afanaban en un trabajo mejor o cuando empezaron a humear y silbar los primeros trenes, quizá entonces el Mount

Pleasant, fuera un lugar placentero y hasta paradisíaco, pero desde que en él se alzó la prisión del Estado de Nueva York, conocida mundialmente por la penitenciaría de Sing-Sing, la crónica negra del mundo se vio enriquecida, porque en ella hubo de todo, sin

exceptuar el crimen ni los delitos más insospechados.

Trece kilómetros de muro se extienden alrededor de la cárcel más famosa de la historia, que se halla a muy poca distancia de Nueva York. Fue construida en el año 1830. Por aquel entonces la disciplina era terrible y despiadada, y buen ejemplo

HUBO DE TODO, SIN EXCEPTUAR EL CRIMEN NI LOS DELITOS MÁS INSOSPECHADOS

HAY MAS DE 2.000 CELDAS Y EL TERRENO PERTENECIA A UN GRAN CACIQUE DE LA REGION

de ello era la inhumana e insoportable ley del silencio impuesta a los reclusos. La silla eléctrica de esta penitenciaría ha funcionado 616 veces para poner fin a otras tantas vidas; en el vocabulario de los presos se dice, en tales casos, que un condenado ha sido "frito".

Sing-Sing es una auténtica ciudad, habitada al año por unas 12.000 personas, entre personal, guardianes y reclusos. Hay más de dos mil celdas. Y es curioso el hecho de que el terreno destinado a construir dicha prisión, fuera adquirido por las autoridades favoreciendo indebidamente a los intereses de un gran cacique de la región, por lo que bien puede decirse que la cárcel destinada a hospedar a tanto indeseables, asesinos y malhechores se fundó, sobre la misma clase de delito.

En los primeros años de existencia y según cuentan las crónicas, el medio normal de castigo era el látigo, un mango provisto de siete cuerdas enceradas, al que los presos llamaban "el gato" y que en ciertos casos llegó a golpear hasta cien veces la espalda de algún preso indisciplinado, ya hemos dicho que la disciplina era durísima, causando, incluso, la muerte. La comida era pésima, muriendo también muchos presos de inanición.

Hasta el año 1848 el castigo "el gato" por defecto fue sustituido por las celdas de castigo, nada más crueles. Estas celdas no poseían ni servicios de calefacción (hay que tener en cuenta que en invierno las temperaturas eran bajas) y que estas celdas se caracterizaban por una humedad increíble) ni un higiénico alguno. El alimento consistía en una taza sucia de té frío y un trozo de pan, de un ancho como el dedo índice, cada 24 horas. No se podía tumbar en el suelo, y este era de piedra y clavaba en el cuerpo a la mínima presión y, además, en invierno, se exponían a quedarse helados, ya la humedad del suelo era tanta hasta lo más hondero, aunque embargo existen documentos que demuestran que un hombre, que pasó cinco meses en esas condiciones, hasta finalmente murió de hambre o de frío. También que a veces el castigo tan duro que si lo comían se exponían a romper los dientes ya de podridos. Todos los que pasaban por esas celdas de castigo, si no fallecían ellas, se encontraban débiles y enfermos, que podían reponer y más tarde morían.

• Próximo capítulo: "LA CAMARA DE LA MUERTE"



LA PRIMERA CARTA LUNAR

LONDRES.— Stanley J. Hodziewich, conservador en la Oficina del Director de Correos de Washington, muestra la carta que fue "matada" en la Luna por el astronauta Neil Armstrong, durante el primer "desembarco" humano en la superficie lunar. Esta carta constituye el principal artículo de "Phyllypia 1970", Exposición de sellos que es la mayor celebrada hasta la fecha en el país y cuya preparación ha costado 125.000 dólares y se han necesitado tres años.